第一萬二千一百零一號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在奇芳實得力門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY CHOU KUENAM, B.A., B.Sc.

德律風一千一百六十四號

◉本報特別啟事

一、成立年限 本報成立於前清光緒七年十月二十七日迄今已歷四十三年
二、宗旨 今後宗旨注重實業教育
三、總經理 陳仁歡
四、總編輯 周君南
五、報館發行所 星加坡哥勞實得力十一號
六、德律風 一千一百六十四號

民國十一年五月二十三日

◉本報價目列左

一、每份 一角
二、每月 二元
三、三個月 五元
四、六個月 十元
五、十二個月 十八元

◉報費定例

外埠郵費另計并無論本埠外埠如有投函定閱本報者請將中西文詳細住址及報費一齊惠下空函當報恕不答復

◉告白定例

凡登全年告白費分期先收倘半途止載照價收足先此聲明以免後論如登短期告白費請先惠此佈

本館啟

DEWAR'S WHITE LABEL

○地禾氏白標威士忌酒

此酒料精質優爲醒腦提神定心益壽之第一無二飲品君如買飲時務須購買此地禾氏白標威士忌酒

唯一代理人轄登堡拉沙露父子有限公司啟

BOSITOS EUCALYPTUS OIL

○波恩多氏之桉樹油

此種桉樹油最合治傷寒及時行熱症市上所售中之最清淨者

SOLE AGENTS
HUTTENBACH, LAZARUS & SONS LTD.
SINGAPORE.

NESTLE'S MALTED MILK

〈尼蘇魯麥芽牛乳〉

能令壯者益強弱者壽康

平安爲富之貴門路

茲爲招徠起見凡未曾試用此著名之麥芽牛乳者如將牛奶女嘜之鮮牛奶標紙一張及郵費二角惠下者本公司當卽由郵寄上七安士庄之麥芽牛乳以便嘗試

請卽將姓名門牌地址詳細寫下寄交尼蘇魯英瑞牛奶公司住思詩街一百四十四號零八門牌

各貨倉及各藥房均有發售

民國十二年二月二日

平光眼須戴準確之平光鏡片

平光眼目視力甚佳以外界光線在在皆能受於網膜之黃斑上故無須用有光鏡片爲保護原有目力起見須用眞正克羅克司或有色鏡片然鏡片有種種能浸害原有目力者以其磨製不準且有微塵及水泡等

本公司之職員皆富十餘年經驗對磨製各種鏡片準確無差毫釐且加鏡片分折器幾番愼重審查然後置之出售

中國東方眼鏡公司

民國十二年一月八日　丁山仔頂十五號

外科聖藥 — 紫雪膏　特價八折

本號發明各種藥品。久爲各界稱許。確有實驗靈力。遐邇皆知。斷非鄙人之自譽。如外科聖藥紫雪膏。其治花柳疳瘡。及癰疽一切外科腐爛等症。均能即敷止痛退紅。收功指日可定。龍涎止欬丸。功效尤劇。無論初傷久嗽。三因各症。凡經購用者。莫不交口稱羨。其餘截根靜約水。花柳骨痛水。珍珠明目水。均能藥到病除。人稱冠世奇方。誠不誣矣。不然予之仿單告曰。輒云。如不奏效原銀奉還而敝號及各代售處。並未見有到來收回原銀者。其治症之靈驗。收功之敏捷。即此概可想見。茲爲推廣招徠起見。特將各藥品減低八折。俾僑胞未經試驗者。方知我國有此聖藥出世云爾。

石叻長泰街口萬川和藥房醫生曾有源謹識

民國十二年一月六日

論說

國民監督政府之研究（七）

▲不能監督之原因
▲監督之必要
▲監督之辦法

如上所說。國民欲監督政府。既要組織各種國民的團體了。這種結合。表面彷彿無甚麼實力。不能監督政府。然我敢信必能發生絕大的効果。其理由有五。

（一）摹做的關係　各團體活動。若所活動的原因相同。一有發起。未有不發生響應的。政府爲國民公共機關。因國事而監督政府活動的原因既同。而又加以團體爲活動的中樞。自然能發生響應了。況且人爲社會的動物。一切觀念。多受社會的影響。自己常不能自主的。則團體活動必可收他人摹做的結果了。

（二）同情的關係　團體活動以後。響應的人。固受這種活動的影響。卽不響應的人。也因環境之促迫。必可表示相當的同情。不過他們所受影響的程度較低。不能發生摹做。而變爲同情罷了。但社會上既發生這種同情。因而社會的輿論一變。而各人的觀念。也不得不隨之而變。團體的活動。必日加活潑。而前日援助種種違背民意的人。或將改變態度。而漸爲消極了。

（三）黨派的關係　世界無論何國。除非在專制魔王之下。其國中常有數派勢力。同時對立。互相競爭的。如甲派有六分勢力。乙派有四分勢力。當甲派當政的時候。國民欲監督他們。不須有七分勢力。只有三分勢力夠了。因爲甲乙兩派競爭。甲乙所餘勢力。只有二分。國民有三分勢力。自足以制服他們了。但這裏有須說明不可誤會的地方。國民連合乙派。以制甲派。並非有意援助乙派。因甲乙兩派競爭。各欲借國民勢力以爲重。而國民自可以從中行使監督大權了。（這裏所說。乃指在國民監督政府幼稚時期而言。若達於成熟時期。國中那有一黨能與國民對抗呢？）

（四）外交上關係　國民有團體以表示眞正民意之後。則當然受外國人民的尊重。而得外交上的同情了。既得外交上的同情。在現時我國情形看來。自然可以發生相當効果了。（這不是說引外人勢力入國內。請讀者勿誤會）

（五）潛力上的關係　國民的潛力實非常偉大。不發露則常若懦弱可欺。而一經發露。無論何種偉大事業。都可以造成的。我們試翻世界歷史一看。即可知國民運動的成績。不須我說了。

本館專電

▲三月三十一日下午九時十五分上海發

◆奉張假?辰開軍事會議、各省派代表與會者、計有奉、吉、黑、浙、皖、晉、甘、新（疆）等八省、內外蒙古活佛代表、新舊交通系安福黨及民黨要人多人、

◆最近張作霖謀復辟、擬仍以宣統爲中國皇帝、某鄰國暗助甚力、此惡耗傳出後、國人咸驚愕、外人尤注意、

◆全國各界、不久將有聯合大示威運動、要求收回旅（順）大（連）、

◆黎張以外長黃郛、前此既參與華府會議、此次復爲提出廢除二十一條要求之主動者、請其俟該案了束後再辭、黃尙無正式答復、

◆政府以外交吃緊、迭催施肇基顧維鈞各速回英美公使原任、顏惠慶速赴海牙會議、聞皆負有二十一條交涉之重要使命

◆此次孫傳芳入閩、杜錫珪於閩入方面、疏通之力最大、但杜宣言未與聞、

◆孫中山近日爲左右所挾持、對於時局意見、頗不能自主、

◆廣州以海軍協助李烈鈞抵禦孫傳芳、

國內選電

▲民黨議員電求張紹曾　一明令派代表四人與孫文代表胡漢民汪精衛徐謙等在滬議統一二速設裁兵機關三制止孫傳芳沈鴻英楊森進行

▲漢口訊吳佩孚擬濟沈鴻英及陳炯明舊部餉二百萬以促反攻

▲津擬王正廷繼長外交

▲曹錕通電全直每縣速繳草料爲担京奉京漢皆扣車奉直決裂在卽

▲沈鴻英陳炯明均派員出席洛陽會議

▲漢口訊吳佩孚派員送沈鴻英家眷赴粵贈川資三千元

▲孫傳芳沈鴻英督理閩粵兩令擬不以明令發表改由參陸辦公處令爲某省辦理軍事善後事宜藉此平息閩潮

▲臧致平王永泉向北表示輸誠將有新位置

▲衆議院十九日開會請政府嚴回日本拒廢廿一條之覆文並通牒各國

▲漢口訊楊森乘勝進攻重慶但但懋辛部降楊甚夥盧金山朱大鑅亦能進與吳佩孚謂川局將平決專注閩粵對桂平定

▲張閣二次總辭呈再退回昨又再上現留公府

▲公使團訊日本于裁可日閣議決拒絕中國廢止廿一條照會十四日電到可發表

▲民黨議員決全力倒張紹曾否則退出國會返粵

▲盧永祥電留張紹曾並與許崇智王永泉臧致平聯名電張力拒孫傳芳

▲外交部咨英公使辦理片馬劃界事

▲張紹曾十二日通告十三日開閣議保系閣員均不到故未成議

▲齊燮元電張紹曾調停閩潮主先下令警告孫文勿組帥府張任孫傳芳督閩俟沈鴻英力能提挈全粵時再下沈令閩張有允意已預備去李根源彭允彝另補

▲吳佩孚接沈鴻英電李耀漢佔肇慶已實行粵桂聯絡準備發展

▲施肇基已允下澣回美使任

▲李根源谷鍾秀以曹錕吳佩孚驕橫跋扈張憲政會由黎元洪担任經費

▲蔡廷幹主張外債分三步整理首注重國會必通過者次可通過者難通過者最後

▲張紹曾接南方探報孫文段祺瑞張作霖同盟僅虛聲無實際故張（紹曾）決先自聯張作霖

▲王懷慶決赴三特區檢閱軍隊擬卽就近選精銳三萬赴粵

▲黎元洪派盧信回粵託唐紹儀勸孫文勿急進

▲張紹曾告葡使孫文擬對澳門交涉讓步向葡借二百萬切勿允許

▲孫文代表楊晉安抵奉天請張作霖接濟四百萬及由孫任王永泉爲閩總司令受孫節制

▲孫文有電致馮玉祥託馮轉致徐謙係關於派胡漢民汪精衛孫洪伊徐謙等赴京辦理和平統一事

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.
(INCORPORATED U. S. A.)

萬國銀行廣告

在註冊

本行實備資本有美金五百萬元盈餘公積則有美金一千零四十萬元總行設在紐約秘魯實得力六十號門牌倫敦本行辦議所則設在什克三十六號門牌汝移辦議所則設在現士廿七號聖法蘭西斯哥本行辦事所在虎門廿馬里街二三二號並設支行則設在　孟末　架里吉打　廣州　高浪壽　漢口　香港　神戶　倫敦　小呂宋　勿參連　磁拿馬　北京　布倫輾地　仲光　舊金山　加多勞地　麥加利士　散第阿哥地羅彼　彼剌羅士　散冬明哥　上海　星架坡　泗水　天津　橫濱　爾安　青島　其餘各大埠本行均有分支諸君光顧所爲詢問本行便妥本行與紐約國家銀行有密切聯絡故能辦該行在下列各埠之支行事務

本行辦理一切外埠匯兌銀業事務來往存款自五百元至十萬元週息二厘算短期存款利息面議如貴客辦理出入口欲與美國殷實銀莊鋪號往來者請諭本行便知本坡分行設在哥里亞基海洋信箱二六二號德律風六六一號

司理人參禮啓

英一千九百二十二年六月一號

廣恒紅烟創辦已六十餘年承祖傳之法配製宜故能辟瘴除痰有衛生且香純味厚與別家迥殊向荷僑胞嘉許稱爲市上之冠而亦國貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎

八兩庄每箱一百四十包沽銀六十四元

二兩庄每箱五百六十包沽銀六十六元

在石叻沽每箱加價銀十二元

八兩庄每箱一百四十包沽銀三十五元

二兩庄每箱五百六十包沽銀三十七元

廣祥生　八兩庄一百四十包每箱　沽銀三十元

壬戌年十一月初一日　本號電話壹九五四

總發行所巽行公司寓廣恒號內啓

凡父女及母子均可服用紅色清導丸其功效乃是平肝潤腸導滯藥性和平出自天然專治　大便秘結　肝陽上升　疾病頭痛　肝熱內火　頭暈目眩　皮膚黃萎　面現紅瘰等症請觀爲子者之感言浙江紹興偏門外跨湖橋懷德當屋朱瑞甫先生來示云家母年老胃力薄弱大便失序投以紅色清導丸效驗非常且是丸即鄙人等壯年人每於膏粱厚味之後服用一粒異常清快亦衛生家一要物也此係鄙人親試用敢奉告紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或直寄叻銀六角至星架坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局原班郵寄紅色清導丸一瓶可也

韋廉士紅色清導丸
PINKETTES

以所賢貴之嬰兒

恢之小孩最寶貴者惟此強健惟之身體強健身體之最要者惟此正當之食料小兒最正當之食料爲強健乳母之乳汁強健乳母之乳汁惟加勤蘇可以代之誠爲最穩當之肥元料矣

計加勤蘇一磅含有最養生之乳油四兩合有力之生奶十二兩爲之以之哺養孩兒誠爲強健身體之上品矣

若孩兒無乳母之乳汁加勤蘇爲最合式之食料因每兩有含最多滋養之品此肥兒料到處能助千萬乳母以養育其強壯之孩兒矣

加勤蘇肥兒料　各藥房各商店均有發售

注意注意加勤蘇肥兒料本公司繼續辦到叻地自島絲蘭製造廠直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞之虞開罐之後則或有不滿意者儘可由買家退換無須另給分文

Glaxo

緊要告白

加勤蘇(Glaxo)粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場所有罐頭皆不能透入空氣又以紅字封裝其餘各種裝式皆不適於熱地之用故當一律謝辭勿用此佈

惟一代理英暹聯合有限公司
(在英註冊)
住星嘉坡中街門牌一百十七號至一百廿一號

CSE.

Messrs Anglo Siam Corporation Ltd,
117 to 121, Market St,
SINGAPORE.

英一千九百廿二年三月廿號

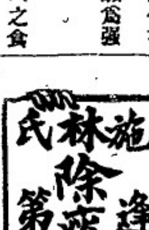
衛安公司

治蚊香　發行

製治蚊香之中國藥料能使蚊虫立斃並能除各種微生虫乃日用衛生之要品也完全國貨物美價廉諸君熱心士貨請嘗試之

石叻松栢街衛安公司總代理發行

施林氏
逢咳必止
除痰止咳水
第一聖藥

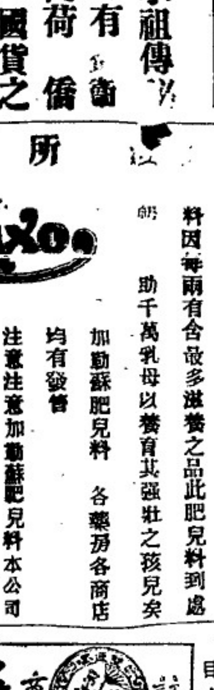


價目　大樽銀　中樽銀八角　樽五角　小樽銀二角半

新濟世藥局　商標　註冊

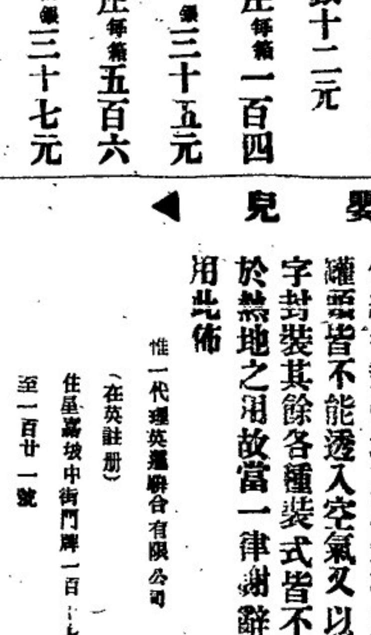
天下馳名氣痛唯一聖藥

氣痛靈丹　東華商標



謹將此丸功用列左

治心氣肚痛胃脘痰痛
治肝脾氣滯兩脇常痛
治食滯肚痛血滯肚痛
治婦女期前期後肚痛
……



此丸專治婦女月經不調經期前後肚痛赤白帶下遲明不滯血工崩漏胎動不安小產墮胎後一切百科功效如神

總代理
松栢街
衛安公司

時評

劉冠雄與丁槐　一新

政府對於閩亂。則委任劉冠雄爲鎭撫使。欲借重劉以收拾閩局。對於粵亂。則委任丁槐爲宣慰使。欲借重丁以收拾粵局。夫劉之力本不足以鎭撫閩疆。而政府竟委任之。卒致閩局日益糾紛。曹吳有所藉口。因嗾命孫傳芳率師入閩。且脅迫下孫督閩之令。今聞孫已抵福州。不知將置劉於何地矣。若夫丁槐之爲粵宣慰。是欲以口舌消弭兵戎。意本甚善。然粵中軍隊之複雜。不可言喩。丁又與各軍不甚融洽。調停之有效與否。尚未可知。然既由丁以宣慰。又命沈以督粵。詎非一面欲調協之使歸和平。一面又挑撥之使再起戰爭乎。嗚呼。政府對付時局。其所以措置乖方若此者。在權不自操。一惟軍閥之命是聽所致。吾人執筆書此。實不禁深爲之慨嘆者也。

中外要聞

◆中國之部

張紹曾之解決時局策

京訊。前晚張紹曾在帽兒胡同私宅中。宴請新聞記者十餘人。（李佳白亦在座）席間作種種閒談。亦偶及目下各種政治問題。對於中山在粵之態度。有所論列。張氏謂中山前次發表時局主張。徵求北方曹吳等之意見。其中如先裁去兵額一半。及以外人監視裁兵各點。北方諸首領皆甚注意。故特加考慮。而不能遽覆。中山似誤會爲北方置諸不理。實則非也。曹吳等接中山之電後。卽電政府商議此事。可證對於中山意見之重視。至解決時局之根本方法。及裁兵之如何可以實行。均須經過一各省當局或其代表之會議。由此總會議中再分開股類。研究各項辦法（如財政軍事等）。如經此一度之各方諒解。時局卽可根本解決。關於法律者由國會解決。此外則立可見諸施行。其地點似以頤和園爲最適宜。與北京不卽不離。且幽靜宜於議事。大約時局前途和平或破裂之分歧點。全視一月以內之有無特別事故發生。如中山能依國人愛和平之心理。勿爲驚人之舉。時局之解決。實有幾分希望。政府須竭力本此方針進行云云。按張氏之言。半屬理想。各省會議之召集。其手續非常繁重。恐實現尚須經過不少周折

商會聯合會請裁釐金之呈文

全國商會聯合會總事務所。昨呈財政部及陝省長文云。爲據案呈請事。案查本會第四屆常會開會。據陝西全省商會代表提議陝省釐金病商。請予減輕負擔。以維國貨案。會議陝省釐金一項。尤比他省爲重。今日欲言提倡國貨。非將釐稅切實裁減。不獨商業無振興之望。且有就凋敝之勢。姑就輸入方面言之。如大布本係國貨貸自他省。從前運銷陝境之布。年約二十五六萬捲。年來成本既重。釐稅運腳。逐層增加。業此者不獨無利可圖。且虧本歇業者踵相接。其銷數每年已減至五萬。沿途釐稅。自湖北經過湖南而至陝西。核計已值百抽二十一兩有餘。又就輸出方面言之。如棉花乃天然土產。爲紡織工業所必需。其輸出之途。自三原經過三河口潼關陝州以至湖北。計算已值百抽十六兩有奇。再藥材種類繁多。其大宗如當歸。大黃。土藥。枸杞。自甘肅產地及陝西潼關河南所納釐稅不同。有值百抽一十七兩。及一十三兩。二十三兩。不等。綜計以上各色稅率之重。較之外貨。僅我國內完子口稅道。任往何處。不再重征。其正稅率不過值百抽五。加以子口半稅。共爲值百抽七•五。而其估值低廉。合之尚未及切實值百抽五之數。彼此比較。輕重懸殊。我商人因負擔之。資本日就剝削。欲使商場不衰敗消滅。其可得乎。是直與提倡國貨之旨。背道而馳。且棉花一項。既有釐於商販。並波及於農民。致天然物產不能暢行。而工業原料因之短絀。是重疊征取。實爲病國之媒。所謂害及稅源也。陝省當局。不知涵養稅源。日就剝削。而受困於重稅之下者。以國貨及土產當其衝。所以輸入輸出。商業均遭摧折。今欲維持國貨。並保護土產。應就釐稅嚴行裁減。以輕商人負擔。方可使商業流通無阻。此事關係全體商人利害。敬希公決等情。當經大會詳加討論。主請財部速定實行裁釐之期。通咨各省遵照。並請陝省政府在裁釐未實行以前。實施統捐辦法。免除各道釐金。以輕商人負擔。卽將此議付表決。大多數通過在案。理合具文呈請。懇乞鈞部俯念釐金病商。速定實行裁釐之期。通咨各省遵照。一面咨請陝省政府。在裁厘未實行以前。先行試辦統捐。以免繁苛。而恤商艱。不勝跂盼之至。

濟南領事團不滿意膠濟路

大阪朝日新聞云。濟南領事團十九日拍電北京公使團。依次城之報告。聞北京公使團不日當照會中國政府。促其注意。其報告大意。膠濟鐵路自從中國收回後。腐敗不堪。不特列車之運轉。常欠迅速。而且車內之秩序。亦極紊亂。無車票之乘客甚多。而且遺失乘客之行李。煤炭之供給。須索運動費。如貨車列車每一輛須納二十元運動費。而後始允爲開車。此種弊病。京漢津浦京奉各路。均已漸次傳染。又列車開行及開到時間。甚無規律。沿途釐卡課稅亦重。中日兩國人之職員。感情亦不融和。職員過多。其大半素無經驗。令外人旅行山東者。大感痛苦。如美國僑民者。尤爲憤慨。華盛頓會議誤援助中國者。蓋當初未曾料及此等缺陷也。

蒙俄簽訂條約之內容

據外人方面消息。外蒙政府所派赴俄代表。已與莫斯科政府商訂下列條款。雙方業於二月十日。在莫斯科簽字。其條約內容。（一）外蒙政府承認宣告外蒙土地森林礦產皆爲國產。（二）外蒙政府允以不經大家勸用之土地。分給外蒙貧苦勞動者及在蒙之俄國勞動者。（三）外蒙所有之天然富源。外蒙政府當卽禁止爲私人或華人之財產。（四）外蒙境內所有之礦產區。得由蒙古勞動者與俄國企業家共同開採。（五）外蒙政府允將外蒙金礦讓與勞農俄國之勞工會及勞動組合管理。（六）外蒙之土地分配法。允採用勞農俄國之成例。取消現在各貴族之土地佔有制。採用集產交易法。（七）外蒙政府擬提倡消費組合農事共產組合。並許由勞農俄國政府派員督理之。（八）外蒙政府歡迎俄國資本家。以發展商工各業與天然之富源。（九）外蒙政府允准俄國資本家加入外蒙國家企用。（十）勞農政府允許外蒙政府邀請俄國之勞工聯合會。參預外蒙勞動制度之提倡。以保護外蒙之勞動者。（十一）外蒙政府願納勞農政府之忠告。此後當將外蒙行政交由民治的執權者統轄。首先組織革命委員會及軍事委員會。組織議院制定憲法。（十二）外蒙政府准許俄國在外蒙駐兵。協同抗抵中國。以保持外蒙共和國之永遠存在。（十三）廢除活佛及王公尊號。以活佛永任革命委員長等項。

◆外國之部

日本普選運動之狂熱（再續）

△十萬民衆遊行大示威

△議院政黨之舌戰

衆議院方面。正午一時開始討論普選案。勞動人非常踴躍。警官特別戒嚴。凡勞動者入口。無論男女。均檢查身體。婦人遂爲之顏赤。謂爲（普選犧牲）。卽傍聽以生理上的要求。排尿吃飯等事。亦不得自由。開議時憲政會降旗元氏演說普選法案之理由與必要。及商政友內閣原敬因阻止普選被戕。希望政友會諒解。順應國民輿論。勿再阻撓。（詞長從略）政友方面戶水寬人氏出而辯駁。一時院內笑罵聲不斷。殊形騷亂。戶水氏謂普選要求與危險思想（卽社會主義）有關。勞動者及下層階級選舉權擴張。於日本國情不適。前途甚爲危險。治問題。應以中產階級爲中心。並引俄國革命政策爲前車之鑑。次革新俱樂部（卽前國民黨）前川虎造氏出而辯論。忠告政友會愼重爲是。最後各派相互辯駁。時至六鐘始行散會。

綜觀此次日本普選示威運動。實質上殊與連年之運動大有差別。其形勢之嚴重。不言可喩。俟今度議院仍不與通過。恐明年之運動。必有甚於此者。留心日本政情者。其拭目俟之。（二月二十四日）

（完）

新嘉坡譚兄弟大藥房

竊維康寧固人之所同欲死亡疾病亦人之所不能無然或以挽救之者非藥需飲食品所能治則醫藥尙矣我國自歐風東漸各種舶來品多爲吾人所喜用而於西藥一門尤甚蓋其能起人之沉痾壯人之體魄故也本主人順世界之潮流應吾僑之趨向特開創西藥房一所在本坡源順街第六號自創設以來歷蒙僑胞所贊許蓋能辦歐西各名廠藥料貨色鮮明應有盡有幷經研究多年精益求精特自製造各種靈驗藥膏藥水藥丸藥油藥散以利便我僑胞之購用且價格極爲克己諸君光顧毋任歡迎

新嘉坡源順街譚兄弟藥房謹啟

民國十二年四月二日

承頂聲明

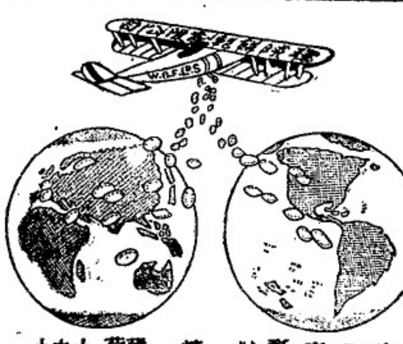
啟者石叻工律卽後港六塊石門牌八百五十三號源成隆京果生理原係梁陣所創今其意圖別業願將全盤傢私頂與黃仕藏承受期限二月十九日交妥清楚倘梁陣前有與人來往揭借等情祈未交接之前與他理會清楚一經交接之限期一禮拜過期不來乃係自誤後概與承頂人黃仕藏無干先此聲明以免後論此佈

中華民國十二年三月廿九號　承頂人黃仕藏披露

諸君注意

必寰球餅千有限公司之出世意即有價目平宜之餅出售也以是如諸君盡力扶助此少年公司者則可時常可得平廉之餅千矣目下本公司餅千價目雖甚相宜而本公司更日求改良精益求精以期無負　諸君光顧之盛意諸君對於本公司之出品如有不合意處而須改良者仰直函指示知感德靡旣矣

馬婆展覽會獎章



（註册標商）

餅名	散庄每百斤價銀
牛奶餅	廿一元
什色餅	廿二元
馬里餅	廿一元
必美餅	二十元
荷士文餅	二十元
茶會餅	廿一元
大佳餅	廿一元
幼冉餅	廿四元
花冉餅	廿四元
嘉徽餅	十七元
酥打餅	十九元
鹹士文餅	十八元
糖名	每百斤價銀
薄荷冰糖	四十五元
大中小粒洋糖	廿七元

諸君亦知所列價格比前略高乎現在原料之價大漲本公司欲酬諸君惠顧之雅意比較原料則所訂之價實在非常克己且承　諸君之扶助目下所產之貨雖日夜兼工然出貨無多欲供者衆實不足供於所求倘蒙惠顧者望預早賜示俾好分配以期無負諸君之美意矣

民國十二年三月廿六日　寰球餅千有限公司啟

馬婆展覽會獎牌

民國十一年九月廿五日

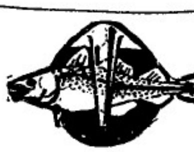
大東相映新張廣告

李鏡仁開設大東映相樓於亞美尼街門牌一二號（即同德電報社街口）映相學識最精久為南洋士商嘉許曾在馬婆展覽會獲得最優等獎牌電話一千九百號

李鏡仁披露

華泰保利鯊魚油葯酒

無臭！無味！



君如時覺困倦者則胃中需助如胃口不良者則須補養請用華泰保利藥酒則可立見奇効矣

藥房均有出售

華泰保利化驗公司披露

Waterbury Chemical Coy., Des Moines, Iowa, U.S.A.

民國十一年十一月十四日

泰來保險有限公司

敬者本公司資備雄厚資本經照三洲府定例繳存本坡政府保証金一十萬元專做各種保險生理　舉凡岸上屋宇貨物財產來往船隻出入口貨與夫摩打車等　均可受保所有章程務臻妥善倘有遇事辦理通融賠償快捷如蒙　僑胞惠顧請到漆木街門牌二百一十五號本公司接洽無任歡迎此佈

Tai Mutual Fire & Marine Insurance Co., Ltd.
(Incorporated in Hongkong)
215, South Bridge Road, Singapore

電話七五八號

民國十一年九月廿九日　司理李亮琪謹啟

告白

敬者小坡芒菓路門牌五十七號雲章唐記女衣店原係唐兆鏘唐木木唐明明宋金妹女士四人合創今因唐木木志圖別業願將自己名下股份退出承頂與潘大燭承受嗣後雲章唐記生理留斷得失與唐木木無干惟從前與街坊諸寶號商翕來往賬目及揭借會欵擔保等情限壹禮拜內前來埋會清楚倘過期不到者乃係自悞預此申明免致後論此佈

民國十二年三月廿七日　退股人唐木木　承頂人潘大燭　仝啟

四海通銀行保險有限公司廣告

為通告事本銀行訂定一千九百二十三年亦不里七號拜六下午二句鐘在新嘉坡外里亞實得力門牌五六七五八號本銀行註册辦事處開股東第十六週大會議又為通告事本銀行訂定自本月廿九號起至亦不里七號止關閉股東過名部俾可籌備本行一千九百二十二年股東派息先此通佈

英一千九百廿三年禡只廿一號

承董事部命令旣務員曾振光啟

（乙）

新嘉坡浙水港義順莊培英學校中華民國十二年職員一覽表

名譽總理　陳嘉庚　林義順　黃漢種
正總理　黃光化　副總理　卓緒東
財政員　黃漢種　庶務員　鄭源瀧　王文葛
會計員　黃瑞談　卓緒東　書記員　黃毓濟
董事員　新發興　龔成速　蘇成詩　陳建興
陳財盛　卓克安　黃文開　潘泉興
胡文合　美記號　萬濟和　周成美
林文烟　盧成德　潘長茂　杜蹤榮
福瑞成　陳文坤

民國十二年三月廿七日　浙水港培英學校啟

周茂記廣告

石叻大坡舉闞亭五十六號門牌內第三樓周茂記運來祖國各省著名古玩歷代名磁人物花卉奇形怪像一切器具并各色珍珠玉器等件前往爪哇埠發售道經貴埠盤桓些時即邀用準趣貴埠紳商學各界諸君麗意講究古玩者必多如蒙光顧請移玉面商無任歡迎為時日無多並新早臨是幸庶免失其良好之機也

民國十二年三月廿四日

石叻大坡舉闞亭五十六號門牌周茂記古玩主人啟　乙

The Oversea-Chinese Bank Limited

棧房招收貨物及抵押廣告

逕啟者本銀行特備棧房數間專為各商行寄貯貨物凡寄存貨物於本棧者租價從廉如欲揭借銀項均可向本行磋商自當格外歡迎此佈

民國十一年十月七日

華僑銀行署理顯總光啟

請看此像盒何其美麗奪目卻萬不能見其美麗之顏色此像盒雖非真金所造而其表實徵之此即"ADVANCE"巨鍍金飾品底為五金之一面面則以真金鍍之者君如購買此種飾品其價甚廉可以不必用多金而得之君所費無幾則可購得美麗之金鍊手鈪心口針等品矣各鐘錶舖珠寶商及什貨舖均可購買者也

18 Carat Rolled Gold

»ADVANCE«

Wholesale From the Sole Agents:
E. O. GAMMETER & Co.
25, Malacca Street,
Singapore.

保用十年

民國十二年二月廿四日

注意：欲求美術贈品者

敬者敝公司年來所出之美術畫片均承海外僑胞所賞評今特重聘名家刻意繪畫鮮艷精良光彩奪目藉答愛吸國貨諸君之雅好茲特加製五十枝大長城香烟一種內附贈券凡檢有五張者可以換陵綾延行小中堂畫一幅此次新到之長城香烟貨色愈加精美亦本公司不惜工資以酬答我僑胞之誠意耳請留意為

大長城牌

△貨色鮮艷
△氣味醇香
△唯茲國貨
△仰共提倡

五十枝且

南洋兄弟烟草有限公司啟

民國十二年二月廿七日

香楊耀宗

馳名花柳聖藥

本堂花柳各症丸藥始創在南洋各埠托會豐商店問世廿餘年各埠同胞遠近皆知藥性純和不墜無斷種之弊誠救世之良藥肆幸請留意焉

環球第一搜毒丸 專治毒入骨瘋痛各症藥到除患解限日愈好實經驗百發到百中外藥無辛苦漏墜之弊丸單批明各症內外用藥逢醫妥實愈 每樽二元

解毒實效骨痛水 專治傳染毒入筋骨寸步部見痛或消或腫走了走落各

日痛餘毒未消腫痛腐爛腿醫不愈受毒傳染身中內外各經諸痛各毒等症萬醫萬愈第一家良藥 每樽二元半

修整爛肉爛頭珠珀膏 此膏中外馳名外科聖藥專治痛瘡疽瘻瘰爛腳爛肉生肌妙藥胎毒諸症止痛拔毒 五兩庄三角半 每兩七角

化腐生肌埋口散 理口聖藥 此散中西妙藥鑒製專治疽惡毒大小瘡症頑爛各症外科生肌 每樽五角

外科搽洗除毒水 每樽四角 小樽二角 統治外科各症搽即愈各毒癰痛腐爛瘡疥諸般各症妙藥

天下無二癬藥水 面好不汚衣 此藥水用礦石化製不論遠年近日陰陽對門諸般惡癬當面搽當 每樽二角

防毒護身不憂丸 護身解百毒良崗 崗防護未來之毒初發可疑之服血毒結毒皮膚諸症補性和平保 每尊六角

保體衛生理腎丸 毒重上等藥料監製大藥腎部藥氣血衛生固本瞿藥包治舉步維除精神開胃身壯力健血氣充 難心腎不交生到病足良藥 每尊一元

外科化毒膠 本堂藥丸用茯苓鹿茸巨入三十餘味配製煉成並不血涼無身之弊老少強弱可服性正氣化 各症得敗墜毒辛苦傷得法專治傳染各毒還年近日立効如神 每盒一元五角

批發 會豐商店

石叻 怡保 庇能 太平 金保

Gaiety Picture Palace

芭葉路太師公廟前牙池電影戲

敬者設電影戲院在於末呂合池亞實得力四即芒葉路實得力之轉角處戲園開演諸處即入稱（廿公加轉者戲園之內大用陳宜扇風電燈均爲足備所看看戲之場遊息之所莫不妥爲布置可隨意呼用茶點任人所擇豐儉無拘並將每晚所演各齣大意列明於左

▲頭場七點半開演

夢中美女

眞好笑 五幕

▲二場九點半開演

德前皇誇撒之新婚禮

桑尼亞小姐 六幕

癸 一千九百廿二年正月三號 小坡芒葉路牙池電影戲班啟

蘇靈那影戲

頭場

哈哈笑 二幕

追蹤 八至九齣

二場

拉里之笑史 二幕

武人言 六幕

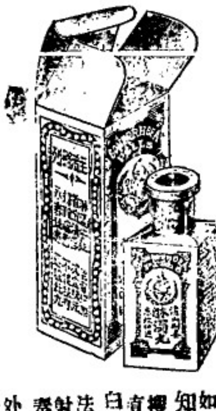
KEROSENE AND LUBRICATING OILS
ALL GRADES
AT
CHEAPEST PRICES
The Asiatic Petroleum Co., (S.S.) Ldt
[Incorporated in England.]

亞細亞火油公司

黑油 此油用罐裝性極耐用合電車並牙有

皇帽標火油 市上之上等火水俱用之燃極其光亮

鷄鳴標老牌淋濁白帶藥



總代理 總發行香港永樂街瑞昌西藥行 石叻 庇能 怡保 會豐商店

射洗白帶 白濁藥水

白濁白帶之症本極毒常壯人患此每每留略故有數年不愈者其劇烈時異常痛苦服各種藥則時止時發此不明病症之由耳蓋濁帶爲實精所致有敗精內服藥丸總不能達精竅欲斷根全愈非用藥水射洗不能清源節精管洗鷄鳴牌洗白濁白帶藥水有減毒之功請試用之方知其言不謬也 每瓶五毫 每打五元

淋濁之發生俱由於濕毒之發生半由於人生民乃陰陽感召事關等開而肉慾相傳有如淋濁因之出現斯症也蘊蓄於膀胱刺激于即有毒知淋石痛悶既不可名言或白或黃色水尤令人難異常苦如淋濁之毒實爲腐精所致鬱成微細毒虫非服丸不能撲其毒之根而非射洗更不能滌其毒菌爲射洗可以直達精管也欲滌源一節本號鷄鳴老牌之丸藥及射洗白濁藥水所以首屈一指本主人幾經研究擇括中西治法得此解毒消血補腎扶元之良方並妙製不用求人之射洗器具一面服食以治內一面射洗以治外相須爲用奏妙倍捷而靈是以購用者莫不極端贊誠馳名遠近中外各埠求過於供非誇大其詞也試服即知請認眞鷄鳴老牌爲幸

服法（每日三次） 大瓶壹員半 小瓶七毫半

鷄鳴牌極品眉壽丸天下馳名最大功力收效神速之明體良劑爲各界人士稱許偉效彰彰凡有先天不足後天失調以致眞氣日衰精神日竭百病叢生種種之藥危亦不能收其實效也本爵生有鑒乎此頗將生平獨得強秘加以研究務使氣味純和功力強大與身體最虛最衰甚至不能育生者試驗此鷄鳴牌極品眉壽丸一瞬照法服用可保精神強壯康健異常雖久未受孕者均皆見效宜男之靈驗無雙順世之無子者試服之即知此丸爲宜男靈藥效力神速此丸每次二小粒計服不過數厘每日三次統計不過一二分與別項大不相同眞靈丹寶藥也大埠大藥房大商店均有代售每打廿五員每瓶二元五角

聯東保險有限公司

Eastern United Assurance Corporation, Limited

石叻馬六甲街門牌一號法國銀行二樓

中國人之保險事業須惠顧中國人之保險公司故本公司之設完全華股專受火保水險並保壓多車各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉便僑胞財產不爲礙固區區雖保務吾僑商業中不無少補耳倘蒙移玉一律歡迎

正主席 薛中華
副主席 吳克儉

董事
楊福河 林美順
黃兆珪 殷雪村
李俊源 王順池
邱雁賓 許山興
余廳林

司理 呫厘士
總司理 李慈
庶務兼副司理 柯守智
仝披露

民國十年十一月廿三號

文藝欄

論壇

■家庭方面兩性教育的實施 (續)

(二)蒙昧時期的兩教育實施之法　在這種時期。。應從天然界動植物生長的狀態入手。。拿那些動植物做材料。。編成寓言故事。。根據兒童應有的經驗。。用極簡單明瞭的解釋。。使他們容易領悟。。拿和藹親愛的態度。。得他們的同情。。如說雄雞雌雞的關係。。母雞怎樣生蛋。。蛋如何成雛。。植物生長暢茂開花結果的時候。。爲他說明植物生長。。開花結實的現象。。其他如何生長。。如何發芽。。以及如何結子。。都可拿做家庭的閒談。。和談日月星辰一樣。。暗暗的包含着兩性的關係。。那末兒童於兩性未發達以前。。得了這種暗示。。腦子裏隱隱約約藏着印象。。先有此項知識了。。一旦到了兩性的覺悟期。。必定可以免除神秘的思想。。以後雖有下流的話。。就不能入其耳了。。而且兒童最喜歡他的母親。。因爲母子之間。。天天接觸。。愛情天然濃厚。。所以做母親的能於夜間伴睡的時候。。以簡單懇摯的話。。向小孩細細地談話。。兒童此時。。且聽且睡。。沒有旁的思想來滲擾。。且此時小孩親愛其母的狀態。。較平時尤濃厚。。尤入耳。。那末。。若以兩性的故事告訴他。。自然覺得神聖清潔。。全無絲毫卑鄙的觀念。。以養成兩性正當的態度。。而永記不忘。。至於兒童衞生方面。。尤宜注意。。如兒童身體不潔。。便生煩惱。。若他們身體上[illegible]。。就最易激起他們兩性的衝動。。故睡眠[illegible]潔衣服等。。皆是重要的問題。。睡眠時應使之仰睡。。或側睡。。寢室宜涼。。被宜暖而輕。。寢衣宜寬大。。俾少激刺。。雙手應置被外。。未睡前能沖涼者更佳。。否則應行一簡單運動。。使覺疲倦。。則一上床。。容易入睡。。及至清晨一醒。。立使之起。。切勿使之歎臥床褥。。總而言之。。蒙昧時期。。兒童的兩性本能。。尚未顯明。。他的危險不過都屬於身體方面。。倘若父母懂得些衞生方法。。在兒童身體上除去不愉快的事情。。知道留心兒童飲食之刺激。。如烟酒興奮之物。。肉食等味濃色厚之品。。都爲激長色慾的資料。。他如褲子之緊小。。亦是給兒童以刺激的物件。。若加以好好的指導。。那就可以無大要了。。(未完)

濬智發識

演講

■江亢虎先生講演女權問題 (續)

惟此(嫁娶)二字。。若以小學研究之。。則男女顯有階級。。女權久已喪失。。其所定種種婚禮。。徒爲表面上之敷衍耳！如嫁娶之禮。。男則曰娶。。女則曰嫁。。(嫁)字從女從家。。傳曰女子謂嫁曰歸。。意即女子出歸人家。。方有家之可言。。是明示人以女子爲男子之附屬品也。。(娶)之一字。。從取從女。。而(取)字又爲從耳從手。。謂男子以手執女子之耳。。强取婦爲己妻也。。由此觀之。。嫁娶之制與。。女權之喪失爲何如乎！又家之一字。。余亦有特別解釋。。日本某雜誌。。譏刺中國。。謂家字上爲(宀)。。係房屋之形。。下爲豕。。乃豬豕也。。其實不然。。蓋(宀)爲房屋。。(一)乃天花板之象形。。其下之(豕)。。乃三人集合之象形。。其意蓋謂父一母一子一。。三人集合在一處。。即家庭是也。。是與英文之(Family)之義正相合。。外人小家庭制度。。凡子女已結婚者。。即行分居。。故未結婚之子女。。始能與父母同居。。余述至此。。對於女權之淒替。。尚有二事未述。。賣買制與娼妓制是也。。然此二種制度。。實隨資產主義而興。。古時女權之墮落。。無論至若何地步。。尚無此種制度之發生也。。故余於此略而不述。。(完)

教育

■小學教師之修養談 (續) (山桂)

(六)須有恒久心　十年樹木。。百年樹人。。可知教育之道。。非持久不爲功。。爲教師者。。須如守節之嫠婦。。保守家產。。撫養遺孤。。逮至長大成人。。自有苦盡甘來之一日。。苟先抱定此種主義。。始能畢生致力於教育事業。。心不間斷。。不然。。則暮楚朝秦。。席不暇暖。。以薪給爲目的。。視学校如傳舍。。非惟人格有虧。。抑且誤人子弟。。撫躬自問。。其何能安。。

(七)須有知足知不足心　人之作事。。知足難。。知不足亦難。。既能知足。。而又能知不足。。則難之又難。。爲教師者。。既不可以不知足。。并不可以不知不足。。教師之困苦。。前既略述之矣。。使知有苦而不知有樂。。是不知足也。。或知有樂而忘其苦。。是太知足也。。若是者均足爲進步之障礙。。教授訓練。。勞心焦思。。教師之苦也。。師生晤對。。絃誦一堂。。得天下英才而教育之。。則又樂甚。。此教師之所以當知足也。。學無止境。。自視欿然。。偶有不慎。。非僅遺誤個人。。甚且亡國滅種之禍。。將隨之而至。。安得不黽勉以圖之。。此教師之所以當知不足也。。

以上七則。。舉其要者言之耳。。爲教師者何能隨處修養。。熱心誠意以赴之。。成效自可卓著。。願初執教鞭者注意之。。勿視爲老生常談也。。(完)

衛生

■睡眠應注意之點 (姜筠)

吾人日間工作。。心力疲勞。。胥賴夜間睡眠。。以資休養。。故睡眠關係衛生綦大。。茲將宜注意之點。。略述如下。。

睡眠時間。。不可過長。。尤不可過短。。大抵成人以八小時。。小兒以九小時十小時最爲合宜。。因小兒腦力。。不及成人之充足也。。

每日睡眠。。須有足時。。尤不可過於昏遲。。深夜閱書。。既傷眼目。。又傷腦力。。殊爲不可。。大概每夜睡眠。。以十點最爲適宜。。如是次晨六點即可起床矣。。

睡眠之前。。如能在庭院或曠野空氣新鮮之地。。行深呼吸多次。。或作柔軟體操約十分鐘。。則補益身體非淺鮮也。。

臥室宜空敞。。無論何時。。皆宜開窗以通空氣。。惟逢暴風暴雨時則宜關閉。。

每房之中。。同宿者不得過多。。如學校寄宿舍。。多人一房。。尤宜其流通空氣。。否則房內氧氣缺乏。。炭氣增加。。殊非衞生之道。。

睡眠切忌深思。。臨睡尤當擯去日間一切事物。。俾得安眠。。而腦筋即得完美之休養。。至於作夢。。乃日間亂想之表證。。殊無益也。。

如患不眠症。。重者須即請醫調治。。否則日久病深。。醫治爲艱。。至於輕者。。則(甲)可於每日將睡時。。用熱水洗足。。(乙)可靜聽鐘擺聲音。。或默自念由一至百至千。。稍頃。。當能酣然入睡矣。。

早晨醒時。。雖或有不適。。亦須即時起身。。不可稍有躊躇。。否則臥床留連。。一延再延。。腦筋廢用。。荒廢學業。。既耗光陰。。又損身體矣。。

科學

■銅之合金 (敏賢)

銅有一種可貴之性質。。若與他數種金屬攙合而加熱。。則可成合金。。(Alloy)合金者與化合物不同。。蓋其組成。。不必遵一定之比例。。但與混合物亦異。。蓋合金中之各種金類。。常和合甚密。。其中各部分均有同樣之組成也。。銅之合金。。功用甚大。。今舉其重要者如下。。

(一)黃銅　爲銅與鋅之合金。。其腐蝕遲於銅。。且富於展長性。。故最宜於製日用之器具及機械等。。

(二)青銅　爲銅梟(金旁)及錫三者之合金。。亦間有不含梟(金旁)者。。質雖少脆而適於鑄物。。故鑄大砲鐘及銅像多用之。。

(三)白銅　爲銅與梟(金旁)之合金。。色白。。可用製器具及食器等。。

(四)赤銅　爲銅與少量之梟(金旁)之合金。。色黑紫。。可用製裝飾品等。。

(五)洋銀　爲銅辛(金旁)及梟(金旁)之合金。。色似銀而稍輕。。可用製種種之器皿。。

各國銅幣多係銅錫梟(金旁)之合金。。銅佔百分之九十五。。錫佔百分之四。。梟(金旁)佔百分之一。。如此則幣堅固。。不易磨損。。

雜錄

■消除衣上污垢法 (佐親)

(一)藍黑墨水污衣　可先用炭納底溫液(1:50)洗濯。。再浸入酒石酸底溫液(1:50)裏幾分鐘。。更用清水洗滌。。便可消去。。

(二)醬油污衣　在最初未乾時候。。可用肥皂水洗。。若間日過多。。可先用過盂(金旁)酸田(金旁)溶液塗上。。用清水漂淨。。再用修(草頭)酸液洗滌便去。。

(三)酒類污衣　可先用硼砂水(1:1000)洗。。再用水洗便去。。

(四)鐵銹污衣　可先浸入修(草頭)酸或酒石酸的溫液(1:50)裏幾分鐘。。再用水洗。。但這方法祇限用在白色的布。。

(五)黴污衣　可先用晒。。使黴乾燥。。再用毛刷拭擦。。次用極稀薄的阿莫尼亞水(1:1000)輕拭污部。。乾後便去。。

(六)汗污衣　可用稀薄的阿莫尼亞水(1:1000)洗滌便去。。

(七)雨漏污衣　可用石鹼水洗去。。(未完)

吧城黃齊馳名峇澤

注意！注意！！

請買吧城紅牌黃齊之嬌艷峇澤！

鄙人不惜鉅本特在吧城設廠聘請名技師製造嬌艷無雙五色迷目之峇澤沙郎花紋精緻艷奪百襉之裙縻影依稀嬌襯雙趺之玉物美價廉信用昭著馳名海外日見暢滑近復擴充工場五所以應　諸顧客之採擇凡大帮批發者無不格外相宜零沽碎買者亦皆一體歡迎倘荷　光顧定當克　此佈

住吧城紅牌巴殺內門牌三百十三號

石叻代理人中街承日興　啟

民國十一年十一月廿三日

O. K. CEMENT.

招來廣告

此士敏土是於歐洲製造適合熱地之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程者也　此土係貯藏於堅固之木桶內連皮每箱有四百磅重淨土有三百七十五磅重且近來購用者日衆誠有求過於供之概　諸翁光顧請向下列之英文商號接洽可也此佈

唯一運輸人東亞有限公司謹白

英一千九百廿二年六月二號

Sloe Importers

THE EAST ASIATIC COMPANY, LIMITED.

NGAPORE.

倫敦總引雜誌廣告

一　雜誌每年重印一大冊便商家且有五大特色是雜誌可使各商直接與世界各國各省及各通都大邑之製造廠或總發行商交易以內載有各號地址並營業行情

二　是雜誌可使各商詳明世界各出口商之貿易詳情且並詳載各出口貨之特色及來源地

三　是雜誌可使各商直接與世界各輪船公司交手且並載明船期並來往地點

四　是雜誌大有空地爲各商登載　且取價極廉告白一則取價不過英金一鎊十而大張廣告則取二鎊十六先令已耳

五　是雜誌裝飾華美售價公平每售英金二鎊函購即寄

The London Directory Coy., Ltd.,
25 Abchurch Lane, London, E.C. 4.

倫敦總引雜誌有限公司謹啟

英一千九百二十一年十二月十七號

中國火柴

展覽會賞給獎狀

怡盛隆發行

請用國貨

每箱二百四拾包　有幼枝　有中枝　批發零沽　價甚相宜

文明公司之中國土製火柴其雙喜嘜褔祿嘜肥仔嘜文明嘜舞龍嘜貨品精美得獲馬獎展覽會獎給獎狀足徵貨真實也諸君購用國貨祈爲留意光顧焉小號另辦到巧明火柴大益火柴五旗火柴花籃火柴象嘜火柴自由鐘火柴無論幼枝中枝大盒小盒各式俱備及味什貨茶葉紙料如蒙惠顧極表歡迎

星加坡馬交街門牌四十二號

電話二二三六

怡盛隆廣告

民國十一年二月一號

海鳥牌

新到丹麥海鳥牌罐頭牛奶廣告

甜味罐頭牛奶

原庄罐頭牛奶

淡味鮮牛奶

啟者此海鳥牌甜淡罐頭牛奶爲市上所售中之最良者也所用牛乳完全由最雄壯之牛畜擠出決無攙雜罐內所載除鮮牛乳外祇加以最上白糖而已用最新發明法在最新式之製造廠製造出市以來時雖未久然已銷售於世界各國各埠之市場矣質精價廉男女老幼均合飲之謂予不信請試購嘗之便知其爲最良之品也埠上各大伙食店及雜貨店均有出售

"SEAGULL" BRAND DANISH MILK.

SWEETENED CONDENSED

UNSWEETENED CONDENSED

STERILIZED NATURAL.

惟一運入人伊亞紗直有限公司（在丹麥註册）

住本坡打美打街七號B德律風二九〇八號

英一千九百廿二年九月十三號

SOLE IMPORTERS

The East Asiatic Co., Ltd.

(INCORPORATED IN DENMARK.)

SINGAPORE.

7-B D'Almeida Street,　'Phone 2908.

新吉舖出稅

啟者本坡老吧剎對面卽日本士得力門牌第一十九號及廿四號吉舖招人承賃最合做生理諸商翕如合意祈移玉至土庫拿路美拿士得力十二號門牌 R. S. Manasseh 先生接洽爲荷

R. S. Manasseh
12, Dalmieda Street,
Singapore.

文拿社披露

民國十一年九月廿七號

德和永山東川綢庄

本號綢店開設山東烟台專織各樣川綢茲爲利便諸商起見始創支店在新架坡長泰街口老爲車街二十九號便是倘蒙光顧零售批發一律歡迎格外克己　此佈

民十一年六月九日

新嘉坡德和永披露

福建

福州通信

△白沙鄉人之呼籲聲　昨接白沙區各鄉難民之泣告告書一紙。茲照登之如下。具冤狀鬪侯縣轄白沙阜宅溪頭港新堡等鄉難民等。竊當省垣軍與之際。西區各鄉。匪氛猖獗。曾經民等公推第三游擊支隊長陳登山。派隊駐沙鎮攝。鄉間方幸稍安。詎料阜宅鄉匪類江榮頭　江季春。白沙鄉林道彬。馬壠鄉陳利恒。善山鄉潘儀儀等。竟於舊曆念九。竊乘該部換防。突引東路討伐軍第一警備吳適所部支隊高炯劉學基。督甘蔗鄉積案匪首程雲端。即過溪。又即彭其溪。並林冠英等。統率兵匪二百餘人。由白沙街全市攻搶後。沿途鳴槍。侵入各鄉。見人即擄。遇屋即搶。挨家逐戶。熏穴蕩巢。民等所有累世汗積之衣飾銀洋契劵。米穀牲畜。農器𥦗具。至于鼎爐椅棹等等。悉被搜刼而去。其璅碎粗物不便擄取者。則聚而焚諸一炬。但以阜宅一鄉論。居民抄洗二百餘戶。物件飽裝三百餘挑。農商擄勒三十餘人。或一百元。或五百元。贖身釋放。尤以白沙紳士劉道鑑阜宅紳士江馥期等二十餘家。受禍最烈。損失各在數千金以上。伏念高耿等攻襲白沙。驚魂未定。現又聯合土匪。所過爲墟。民等何辜何辜。一綫生機。到此全歸滅絕。若彼果有天良。自問亦復奚忍。嗟嗟。沙阜等鄉。豈爲無政府之村町耶。抑民等五千餘家。獨非閩之同胞耶。不然。軍政當局。對於該兵匪等。何無一人問罪之師。不見一個查辦之員。除分呈海陸軍暨民政各憲衙門外。迫再垂死鳴冤。伏乞　各界各社團各報館先生俯察哀情。大伸義憤。督促長官。嚴加徹辦。以免延禍而慰游魂。實爲生死白骨。感戴二天之至。切狀云云。

△林炳章充省署高等顧問　財政廳廳長林炳章去職。其職務由總務科科長陳權代理。茲聞陳觀察。將所遺總務科科長之職委陳元璋代理。原有監印庶務會計等。均已易人。至林炳章。則經省長公署聘充高等顧問。錄省署原函如下。敬啟者。森爲葬材。謬膺重寄。投艱遺大。隕越時虞。重賴高賢。允爲匡助。理財治賦。方有遺於梓桑。解組辭榮。竟不忘乎泉石。雖維繫之莫自。冀教益以常親。茲特聘台端爲本署高等顧問。出君餘緒。蔚成富庶之基。示我艮儀。用作韋弦之佩云云。

△稅契新章之展期　契稅新章。前經北京財政部規定賣九典六。而本省地方。則以人民貧乏者居多。此項新章。迄未實行。前財廳林廳長曾有布告。限本勵歷三月一日起。實行賣九典六。現代理該廳廳長陳權。復出布告。目前仍照賣六典三成例徵收。俟五月以後。再行新章云。

△警廳整頓警政之文告　省會警察廳。日昨又發出布告云。照得未成年者。身體尚未健全。吃食紙烟。殊足發生阻碍。至難民乞丐。每於公衆面前。赤身露體。亦屬有礙風化。均應切實禁止。以挽頹風。爲此布告一體遵照。毋敢故違。致干公便云云。

△黑省長咨緝金礦局長　省長署。昨接黑龍江省長來咨開。前觀都金礦局機器試驗協長吳鑌。虧欠公欵。未經交代。潛行脫逃。查該員係福建省人。除分行外。相應咨請貴省長通令所屬一體查緝。務獲解辦。實級公誼云云。省長准咨後。已通令警務處各道尹高等檢察廳。一體遵照通緝矣。

△省立各小學定期開課　省立中小各學校。以二月份薪修。除年關三千元外。已過了四期。非發十足不能維持開課。曾於日前提議。茲聞各小學校長。以小學教育。最爲重要。不能延遲。貽誤學子光陰。如師範附屬小學及各省立小學。皆擬定五日上學。各教員如此熱誠維持。洵不可多得也。

△財廳有借欵消息　夏歷舊歲度支機關。已屬勉強持支。故一越元旦。林炳章即決意辭職。近日更屬收入淡季之時。只有一宗茶稅。略可挹注。惟產茶係福寧府屬一帶。又在某旅軍隊勢力範圍之下。所以代理財廳長陳權。甚爲焦急。最近有向某殷商借欵十萬元消息。月息一分二釐。正在磋商條件。及抵押品云。

龍溪通信

△醫學會編輯醫案　石碼醫界前因醫局有又欲取締醫生之舉。遂自行組設醫學研究會。附設於番芝埕教育會內。常訂月開一次。所有會員。各須到會。將其診愈驗方。提出討論。藉以交換智識。現已將驗方編輯成帙。名曰石碼醫學研究會醫案。以備刷印留存成績云。

△溝渠須疏通　石碼溝渠多壅塞。水道不通。穢汚積垢。穢氣撲鼻。若不早日疏通。恐陽春一到。穢氣上蒸。釀成瘟疫。貽害匪淺。有地方之責者。須注意及之。以防患於未然也可。

永定通信

△校長得人　永定通訊云。日前本邑教育會勸學所各團體。以縣立中學校長。之人維持。公推前省立第七中學校長賴期俊爲校長。由縣知事函聘。呈請教育廳加委。聞教廳已正式委任矣。查賴君係永定人。本省教育廳諮議。前曾畢業於日本大學。不日將買舟回籍就職云。

炎症瘋濕

在江西有服用韋廉士大醫生紅色補丸得獲全愈者

炎症瘋濕之爲患往往起於血虧腦筋之衰或操勞過度身體虛弱之力等情是也療治炎症瘋濕之方法不外乎補血以俾身體故韋廉士大醫生紅色補丸係絕對其良方爲天下馳名補血之聖品曾經療治無數之患瘋濕各症者矣即如江西南昌府於酒公賣局第一科科長張慶霖君曾患炎症瘋濕因彼係魯人由山東至江西不服水土致起是症其來函云因江右濕勝之故以致足肘紅腫瘋濕叢集兼有每發痛楚者輒主攻瀉後必轉秘結不通無已再瀉則愈瀉而愈秘由此觀之祇瀉藥如莫斯積日不解又必有牙痛

頭疼腹漲面色萎黃等症醫者未盡一效余友章君道及韋廉士大醫生紅色補丸能愈諸疾勸余購服余即從其勸購買二瓶服之靈驗無匹積滯濕熱漸化瘋痛亦止體亦輕健再服半打諸恙霍然方知韋廉士醫生紅色補丸眞是濟世之良藥也特函介紹藉伸感謝之忱閣下如患血薄如水腦筋衰乏所起各症切勿遲誤觀望立即購買韋廉士大醫生紅色補丸服之可也凡經售西藥者均有出售或直向星架坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內

奉送小書有益於閣下也　敝局印有衛生常識如欲索取只須寄一明信片至以上所列地址原班郵奉一本可也

此女孩前曾患大便秘結及胃不消化

及服用嬰孩自已藥片立即全愈

直隸高邑車站醫務局楊寶山君之幼女由西醫何松亭君介紹服用嬰孩自已藥片大見功力茲將楊君之謝函錄左云鄙人小女璧珍年四歲因飲食過度胃不消化大便閉結時常腹痛夜不安枕等症屢服華藥均不奏效後請西醫何松亭君云貴局嬰孩自已藥片功效甚速鄙人即購藥片三瓶照單服用諸症減輕漸漸連服病狀完全脫體今已復原雖云何君診斷得力究竟全賴貴藥局嬰孩自已藥片庶有再造之奇功也此藥片可保絕無危害即最幼小之嬰兒亦可服用也如尊處無從購買祈卽寄叻銀六角至星架坡韋廉士醫生葯局原班郵奉一瓶可也郵力在內每六瓶三元

△注意大減價▽

韋廉士大藥局紅色補丸現今零沽定價每一瓶一元五角半打八元正狀打叻銀十五元　貴處無從購買此藥可以照價匯來該項亦可交郵政直寄不取郵費凡係以貨交換之辦法必須價一元以作郵費之欵

一千九百廿一年二月廿八號　星架坡韋廉士藥局謹啟

頂上青鶯還米再到叻

者本棧大寶所出之一號青鶯標白米向來行銷叻地咸推爲各庄白米之冠歷自前年歲歉不登叻地米糧尤爲欠缺故政府爲衛護民食起見故將米市暫由政府管辦得以維持是以本庄米石遂入未辦到叻中迄以新穀既升叻中政發亦已定期將米貿易市之權交回商人自辦而敝棧遂得與諸君再爲相見欣慰之意何可言宣茲本號已經選配最上等之青鶯標米載至叻中仍照前規由十八間吳祥和一家經理此等上米係選淨粉両施名穀製成較諸往年來叻者更加意認眞刷選故其香味等等一切尤勝於前　諸君有欲採辦者請至吳祥和號相商自能妥洽特此通告卽請公安

民國十一年四月廿八日暹京網略等具棧啟

註册商標別人不得冒用

福合茶莊

特別(再展十五天)減價

(特色單欉奇種)

本莊各種名茶自大減價以來頗蒙各界踴躍惠顧茲爲特別優待起見將減價之期續展十五天由古曆十二月十五起至十二月三十日止以酬惠顧諸君之雅意焉

茲列原價收七折

玉華不知春正單欉 四兩八元 每泡七角
雲岫肉桂正單欉 四兩五元 每泡五角
天心正大紅袍單欉 四兩三元 每泡三角
紫雲岩正選單欉 四兩二元 每泡二角
瑞泉岩正欉奇種 四兩一元五角
天井岩牡丹正欉 四兩一元 每泡一角

本號刊送玉歷至寶編 諸君來取不收分文

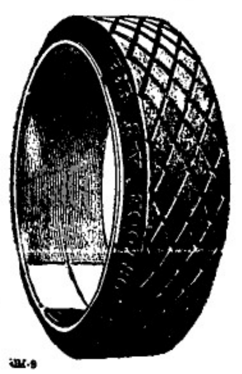
陳英記二五箱武彝各欵名茶發兌

二馬路三吊橋馬車街頭門牌七號福合茶莊披露
民國十二年一月十日 一三三十

GOODYEAR

SOLID TYRES

〈慰也羅里貨車實心膠輪〉



本公司之實心羅里貨車膠輪經多年之試驗始至有如此之結果今竟爲市上所有羅里貨車實心膠輪中之最良者矣

本公司之代售人均有出售

荷蓮有限公司啟
三四洲府之直接代表
民國十二年三月十九日 一一十

良機勿失

穠萊伊士特夫人(Mrs. M. Benoist)新由法國抵叻現寓於亞德峰露酒店(Adelphi Hotel)第三十號房曾採集有顏色人物山水畫之繪於邏絹磁器者多種又有最超時之珠寶飾多款以便採購凡有意購辦或欲查看所有水彩像畫或珠寶飾品者可按址前往查看女士現爲坡中唯一女界之作此生意者價目相宜良機勿失因女士祇逗留於本坡一月之久而已

民國十二年三月三十一號

〈承頂聲明〉

敬者本坡新嵩厘街門牌六十二號新安號原係吳明宗開創今因他志圖別業願將傢私店底一概頂與卓榜承受倘日前有與諸商寶號來往擔保揭借等情限一禮拜內前來與經手人理會清楚如過期不到乃係自悞與承頂人無涉特此聲明免滋後論此佈

民國十二年三月三十一日 (丑) 承受人卓榜披露

○承頂聲明

敬者小坡大馬路門牌三百五十一號集成公司原係薛綿吉開創今因志圖別業願將傢私店底一概頂與義華公司承受如薛綿吉有與街前諸商寶號來往担保揭借等情限一禮拜內前來理會清楚如過期不到乃係自悞與承頂人義華公司無涉特此聲明以免後論此佈 丑

民國十二年三月廿八日 義華公司披露

◎注意注意南洋商報出世有期

▲是實業界之明星
▲是教育界之福星

欲求社會進德。人類文明。非振興教育不爲力。而尤非振興實業不爲功。有實業而無教育。人才何自出。有教育而無實業。經濟何自來。是教育與實業。大有連帶存亡互相消長之關係。而不可須臾離者明矣。吾國教育既在幼稚。而實業尚未萌芽。以故高等遊民。乃吾國之特產。良可懺己。敝行東陳嘉庚先生。觸目時艱。傷心世變。因竭其半生才力精神。以從事於實業教育。自强不息。積極進行。然抉其曠觀世界之眼光。似猶以一向所慘澹經營。仍嫌局於區狹義。尚未能廣事鼓吹。力謀普及爲憾者。爰就本坡糾設報社。命名曰**南洋商報**。完全以提倡實業。發展教育。保護商人常識。普及僑胞利益。爲唯一主旨。與一切**政治黨派斷絕關係**。蓋以南洋幅員之大。華僑人數之多。商務往來中外交通之便利。欲求不涉政黨範圍。實爲同僑商學之華字報。而不可多得也。本報之設。特救此弊。以于實利吾僑商學外。尤注重樹膠。與其他各種土產。以引起同僑企業之觀念。並**直特接約呂打專電**。**祖國特電**。務期消息靈通。確切以闡本主人實事求是之願志。現時正在籌辦期間。預計新歷五月中旬。當能出版。凡我邦人君子。其以本主人之願志爲願志乎。則所有新聞廣告。歷請早日惠顧。以贊厥成。嗟嗟。實業界之明星破曉。僑商前路。可卜光輝。教育界之福星當空。僑學前途。實深利賴。特此告白。并幸乞垂青。

新嘉坡南洋商報籌辦處陳嘉庚發行經理披露
大中華民國十二年三月十九日 丑

承頂聲明

敬者前壬戌年花月初五日林崇記顧源峰顧裕美三人合創茶店源崇美號在舊街口門牌三號至癸亥年花月初五日三面歸劃於顧裕美承頂源崇美號及傢私來往賬項一切掌管不干與林崇記顧源峰二人之事兩號顧意如有來往賬條不楚限此一禮拜內理會若過期到自悞特此通知 丑

承頂人 顧裕美
退股人 林崇記 顧源峰 仝啓
癸亥花月初十日

聲明廣告

啟者鄙人以事務繁冗於一九二三年三月廿三日立紙授權予陳慎保張慎之二人爲受權人(俗稱掛沙人)代余共司司理鄙人在本坡非力街三十二號門牌設立之張裕和公司十字街一百零一號門牌之萬安和公司及大坡二馬路廿二號門牌新萬山棧公司乙一切生意所有簿據(銀票)文件之與上述各號有關係者自後均由陳張兩君簽押蓋各號圖章方有効力否則鄙人一槪否認先此聲明以免後論仰各知照爲荷

民國十二年三月廿七日 陳奕世謹佈 一三 三

創辦南洋平民學校的宣言

近數年來。(平民)二字實爲一般人士所注意。這也是我們的一種好現象。民以平民程度之高低。關係於國家勢力之强弱。先賢所說的。(民爲邦本。本固邦寧)就是這個意思。吾國男女人民號稱四萬萬。估計起來。至少就有大多數一個(大)字不識。像這樣有眼不會認字的瞎民。怎能算做一個健全的國民。而富强吾國呢?怎會不受一般政客官僚野心家的摧殘蹂躪呢?(本)既不固。(邦)又何能寧呢?少數知識階級的人。往往以(上流)自命。無暇或不屑顧及一般平民。多數的人民。因社會的習慣及知識的原故。亦不得不甘以(下流)自居。因此就把一個文明最古。人民最多。天然物產最富的中華大國。無形無影。不知不覺地弄成一個下流國了。吾人不願中國上流則已。如願中國上流。那惟一着手的辦法。就把許多目不識丁的男女同胞。設法上流起來。如要達到這個目的。非由各大熱心教育家一面拚命地提倡。一面下死工夫去研究平民教育不可。我們平民學校之提倡。亦不過區區此意耳。

發起人

梁谷欣 徐統雄 湯湘霖 黃瀛鋒
曾士毅 羅文興 陳鏡秋 夏霽尹
范植士 葉灝翰 劉藹天 曾國理
許仙洲 朱天任 許善君 劉德明
李健軍 黃念友 丘子夫 許順生
張一滬 黃世緣 許治宇 古俊興
石靜霞女士 楊偉靈女士
劉笠權女士 王希昭女士
李玉華女士 何特女士
周敦祥女士 崔桂英女士
胡意誠女士

贊成人

南僑學友會 均益行 林起曾
陳萬安 鍾小亭 胡戴坤 陳仁甫
吳靈河 吳應鑑 黃彬初 林牧
黃相蓀 申炳韶 吳衡石
許通 廖雲琛 林眉五 謝幼梧
林竹封 梁芥元 袁用軍 蕭文馥
許杏文 藍香度 許桂芬 曾召棠
謝紹璋 劉俊彬 梁樹昌 謝寶允
胡海珊 胡步華 曾有源 胡星階
胡月樓 胡超凡 曾星江

南洋平民學校籌辦處啟事

敬啟者本籌辦處定於三月三十一號(即舊歷二月十五日)後午二時半在二馬路木吉巴操禾定會館(即籌辦處)開發起贊成人臨時會議屆時希祈駕冗蒞臨討論一切爲禱此致

發起贊成列先生公鑒

中華民國十二年三月廿日 丑

註冊商標

建芳毛禮芬　勝源毛禮芬

合勝美

德律一千三百九十七號

新嘉坡老吧虱門牌六十二號

特啓者呀律井里汶勝源建芳鴻記毛禮芬匹銷售歷年已久遐邇馳名荷諸商翁咸稱市上上品因本主人不惜工料擇選正地道芬葉製成芬匹潤澤清香氣味適口大有裨益衞生故消售最廣第自民國四年該芬盡歸合勝美號發沽幷未分支別處絲毫有無恥之徒膽敢混冒本庄芬匹希圖射利署人非淺第十日啟告未能週全茲再將勝源庄內加鳳標爲記建芳庄內亦添標爲記故再特佈告知所細詳爲蓋本主人精益求精再加料選製以期諸商翁之貨鑒效特將勝源建芳商標請當地政府注册登明憲報傳明經過知以杜僞冒設敢再以僞亂眞或將獲獎翻裝或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本主人定當控究倘諸君子得知其作僞之確來報明引獲必不吝重謝合併聲明各宜自諒其商號正勝源庄建芳庄芬匹發售所在老巴虱街六十二號門牌合勝美號諸商翁光顧者祈玉臨購買當格外歡迎傳免貽悞特此廣告

兼代理北京大管烟發兌

呀律井里汶勝源芳鴻記

叻合勝美

民國十二年一月三十號

◆注意◆

福蘭公司專理火燭及洋面保險生意格相宜賠償快捷茲翁光顧請移玉至嗎吉實得力門牌壹百一拾七號至一百二十一號此佈

英一千九百廿三年三月十八號

HOOGLANDT & CO

INSURANCE

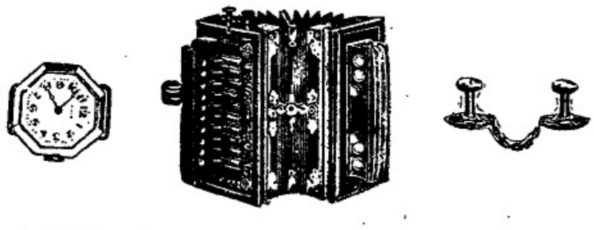
117/121 Market Street

Singapore

▷先施有限公司廣告◁

地址 大坡大馬路　電話 1588

Incorporated in Hongkong



此表領帶扣爲企領所必要價平用久與金製無異

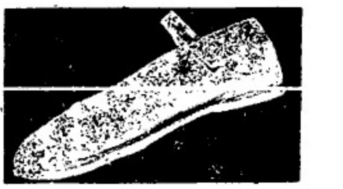
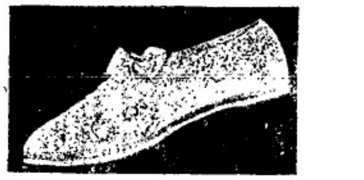
手風琴乃音樂之一種無論家庭中或結隊行旅均所必要也

金銀手鐲男女界均所必需一對千金豈可不備乎此種以先施公司所售的爲佳

注意注意陳嘉庚公司樹膠發行所廣告

中國南洋破天荒新式樹膠鞋出世矣熱心國貨者盍與乎來

各款樹膠鞋

加大一元半　大一元三角　中一元二角　小一元

▷本坡各分售處分下◁

永吉安本記棧怒美芝律四百二十號
立興公司小坡怒美芝律四百廿六號
潮昌棧爪亞街門牌五十四號五十六號
車唃毛蛸末蘇丹怒美芝律三百零八號 R. A. Mohd. Sultan & Coy. 308, N. B. Rd.
萬塔西母怒美芝律一百零八一百一十號 M. Manjoor Saiboo 103/110 N. B. Rd.
饒新公司住怒米朱律門牌六十八號
謙發號住怒米朱律門牌四十六號
新嘉坡樹膠製造所東陵門牌一百七十號
先施公司稍美芝律七十五號七十七號
悅士歪必灰稍美芝律門牌六百六十九號
S. T. Pitchohay & Co. 211/213 South Bridge Rd.
泰生號稍美芝律一百七十一號零二
泰昌號稍美芝律門牌二百一十四號
府㭭豐小坡二馬路門牌五十六號
圭因毛蛸末尤東丙山稍美芝律門牌八十八號
K. M. Mohd. Eusuff & Sons 88, S. B. Rd
車暹𠯿里東怒美芝律六百六十六號 P. M. M. Abdul Kadir Marican
𠯿毛蛸末尤東怒美芝律五百零一號 A. Mohd. Yusoff
李隆昌水仙門門牌六十一號
泉叶發順街門牌一十六號
萬悅士西拿奴美芝律卅六號卅八號 M. T. Saiboo 36-38, N. B. Road

海木街門牌二百一十五號本公司啟

民國十一年十二月十九日

眞光電火公司新張廣告

啓者本公司設在星嘉坡牛車水戲仔街門牌三十四號開張承接新較電燈煤燈風扇電動機件採辦歐美新式電燈煤燈風扇各種燈罩燈胆器具發售兼接裝置新奇燈色出賃滿意器具完備辦理週到如蒙諸商翁光顧價格廉取以廣招徠此佈

眞光電火公司實伊洛披啓

民國十二年三月一日

Pathe Cinema

186 Orchard Road

Phone 338　Singapore.

▷夏曆年之爽心樂事◁

夏曆新年轉瞬在邇惟於此新年中不好款待親友之玩耍則莫家中影戲若也此影戲可於屋內騎樓或花園內設置之巴地公司能以最好笑最爽心之影片借君處如無電流者本公司亦可供給電流價銀由三十元至六十元而已

吧地影片公司啟

住阿薩路一八六號門牌

德律風三三八號

民國十二年一月廿九日

有摩托船出賣

玆有一十六尺夾六尺夾二尺之摩托小輪船克蘆嘉船面三尺闊摩托機有三四半馬力（H. P. 3½ Power）木架全備最合爲漁釣之用諸商翁中如有意購買者請往𠯿街八十七號門牌（K. R. Stevens）君接洽爲荷

民國十二年一月九日

◀廠屋出稅▶

啓者玆有廠屋一片在呀蘭港路骨路（即陳嘉庚君之鳳梨廠對面）長方約七萬方尺有沙釐

屋及瓦屋各一座又淡水池一個極合各種製造廠或貨倉之用諸君合意者請移玉至吊橋頭馬車街三十號門牌本辦事處磋商爲盼

民國十二年三月八日　萬振美啟

實業欄

實業救國

○英國工業之狀況（續）

（三）鋼鐵工業 戰後英國鋼鐵工業。除去年產額大爲減少外（因工人罷工之故）。與戰前出產情形。畧相彷彿。其數如下。（以千磅爲單位）

年次		產額	
一九一二年	鋼鐵	八·七五〇	六·七九〇
一九一三年	鋼鐵	一〇·四三〇	七·六六〇
一九一四年	鋼鐵	九·〇七〇	七·八八〇
一九一五年	鋼鐵	八·九三〇	八·五五〇
一九一六年	鋼鐵	九·二〇〇	九·五九〇
一九一七年	鋼鐵	九·六〇〇	九·八〇〇
一九一八年	鋼鐵	九·二〇〇	九·五九〇
一九一九年	鋼鐵	七·四〇〇	七·九〇〇
一九二〇年	鋼鐵	八·二〇〇	九·二〇〇
一九二一年	鋼鐵	二·七〇〇	三·六八〇
一九二二年	鐵	二·一七二	
正月至六月	鋼	二·七九四	

至於鎔鐵爐之統計。在一九一三年爲三三八。一九一四年爲二九一。一九一五年爲二八九。一九一六年爲二九四。一九一七年爲三一八。一九一八年爲三一八。一九一九年爲二八〇。一九二十年爲二七四。一九二一年爲一七七。前後兩相比較。又似乎戰後弱於戰前矣。（完）

○廣東航商籲請維持航業

（香港通信）昨廣東全省商船公會通函各界。籲請維持航業。其文云。粵省航業。每一次變亂。則驟封劫掠。毀壞沉沒。傷斃員伴。營業必遭大損失一次。而各方面之軍隊複雜。盜賊紛乘。各輪渡之備受摧殘。尤以此次軍興爲最慘。且有爲某軍封用。不轉瞬而爲別軍留用者。有爲某方差遣。不轉瞬而爲某方視同戰利品者。不特租項無着。即船伴伙食亦均不給。有明明戰軍。不轉瞬而公然騎輪行劫之海盜者。有明明股匪。不轉瞬而手令封船以之行劫走私者。兵匪難分。無以應付。既交涉之無力。復告訴而無門。哀我航商。惟有破產。昨幸孫中山先生回粵。主持大計。航商奮起。亟謀恢復交通。用是冒險開行。并籲請孫先生肅清河道。令行各軍將各輪渡一律發還復業。乃連旬各江河道梗塞如故。賊黨騎奪商輪。轉以截劫我航輪如故。其紛紛號稱某軍治河封船。藉端勒索者。且比前更甚。各輪渡前被留川者。既未放行。已開行者。復被封奪一空。似兵與匪合力而危我航業者。航商處此。即欲冒險開擺。實亦有所不能。再四思維。惟有籲懇孫先生嚴令各軍。勿再擅封船隻。并令行保商衛旅營及各處駐防軍隊。痛剿股匪。迅將騎劫商輪緝回給領。其從前留用輪渡。無論如何手續。凡屬商輪。均應尅日交回。并乞通令嚴飭各軍嗣後。不得任意封船。更不許封及開行之輪渡。以肅航政而重交通。惟航商雖力竭聲嘶。而四鄉交通。尚未審何時始能恢復。長此不已。商人損失不足惜。如行旅往來何。如四鄉民食何。伏乞各界人士。鼎力維持。懇懇當道。切實疏通河道。保護航行。俾各鄉交通。早日恢復。不勝迫切待命之至。云云。

○邊藏礦務之近況

（四川通信）邊藏產礦之富。盡人皆知。徒以山路崎嶇。運輸不便。益以邊氓迷信風水。遂至少所開發。往時採金一業。即在最發達時。全邊共計亦只有十六家小廠。其規模狹小異常。每廠僅工人百十人。或數十人不等。採掘暨冶金等純用古法。以致產品不豐。收入不供支出。且資本微細。每受時事影響。遂各相率停閉。現時金廠之尚存在者。只康定金廠。瞻化金廠。德格金廠等四五處。產金之旺。當以瞻化金廠爲最。此外理化縣產金亦豐。但現在僅有規模較小之金廠。暨三五零星工人。從事採權。金礦成色之佳者。當以瞻化所產者居上。色質而微紅。較印度金尤爲悅目。每兩可易藏洋百元上下。次則理化德格所產。稍遜於瞻化。價亦稍次。最次則爲康定所產。成分較低。價亦較廉。至金稅之課取。係按月視其產品何如。而酌量抽收。鐵品等礦。產亦富。但現時尚無大廠。從事開採。煤礦甚多。自內地入邊。轉瀘定橋。沿山一帶。礦脈大露。從前曾有人集股設廠。先康康定縣試採。但取出之炭。不甚燃火。且又發生其他阻力。遂致停辦云。雲母石一物。爲邊藏之特產。產地在丹巴縣。現時成立有一丹巴雲母石有限公司。資本數萬元。廠內約有工人一百餘人。礦區頗廣。出產亦佳。其大者三四方尺。惟此時係試辦期間。每月所出。不過一萬餘磅。專運滬上。銷售外商。每磅價數角。現已稟准農商部註冊。且經川邊官廳優待。試辦期中。准免稅課云。

○日本棉布輸入東印度之近況

棉布爲全地球人四分之三之衣服。在商業上。實佔重要地位。和領東印度一九一二年之棉布輸入概況。大略如下。和蘭本國一〇、八九一千基瓦。英國九、九五二千基瓦。日本九八〇千基瓦。今據日本界方面消息。謂日本頗有佔東印度棉布輸入第一位之狀況。略謂該國當一九〇三年時。經營此項工業之會社。爲數不逾五十。資本金不過三千四百萬圓。紡錘不過一、三八一、二〇六。織機亦不滿五千具。及至一九一三年。擴充至工場一五二所。資本金八千六百萬圓。紡錘二、四一四、四九九。織機二四、二二四具。再而至一九二一年。其進步更有可觀。工場爲二一七所。資本金達一億八千二百萬圓。紡錘四一六一。織機五四、九八四具。茲并將生產額及織工數列表如下。

年次	棉紗生產額（單位俵）	職工人數
一〇三	八〇一·七三七	七三·六三〇
一九一三	一·五一七·九八二	一〇七·七四五

年次	棉布生產額（單位碼）	職工人數
一九〇三	七六·七〇三·二一三	四·九一〇
一九一三	四一六·七三五·三五七	三五·三五零
一九二一	七〇〇·六九七·九八五	三九·二六零

又原料棉花之輸入額。亦列表如下。

年次	棉花輸入總值（單位爲圓）
一九〇三	六九·五一八·一零九
一九一三	二三四·四六一·七八六
一九二一	四三八·二七一·八一六
一九中一一九明底止	三四九·零九八·九九零

觀于以上所述。足見日本之紡織業。大有蒸蒸日上之勢。日人之推廣營業也。必揣摩消費地之需要者心理。對于東印度。盡己調查詳且確知。兼之得航業便利之助。其將來得佔第一位己可操劵。現顧吾儕之營業。其大者。重在買空賣空。次之。則賴如掮客販夫。夫如是。安得不落人後。睹者鑑此。直欲哭無淚矣。

啟者敝局代售上海申報館之五十年預約劵昨接該館來電知照云是書須三月底出版一俟接到當即寄奉屆時併再登報聲明誠恐購書諸君盼望特此聲明
民國十二年四月二日
星洲中華書局啟

和豐銀行有限公司廣告
本銀行定一千九百二十三年四月五號星期四下午二點半鐘在本辦事所（中街九十四號門牌）開第六週年股東大會屆其務望股東諸君早臨賜教爲幸特此通告
另啟者本銀行定一千九百二十三年三月廿八號起至四月五號止暫閉股東過名部俾司籌備本銀行一千九百二十二年股東本息單先此通佈
英一千九百二十三年三月廿八日（冊）
承董事部命漢文庶務員謝仲舜啓

和和餅乾有限公司行情
HO HO BISCUIT FACTORY LTD.
茲將本公司餅乾行情列報
嗎里餅每担價十七元
梳打餅 十七元
鹹士文 十五元
甜士文 十六元
冉粒餅 二十元
冉花餅 十九元
糖花餅 十八元
獸餅 二十元
吧知里 十六元
牛乳餅 十八元
家敏餅 十五元
幼粒餅 廿五元
廠開口和機公司新吧虱柴船頭三合和代兌行情一律
癸亥年二月初十日 告白

承退聲明

啟者林嵩茂與林奎盛張錫音合創文德律門牌八七[illegible]號嵩合盛番收公司向無異議今因林奎盛張錫音志圖別創願將名下所得股份抽出由林德業前來入股而林奎盛張錫音股本當經在公人陳文貴先生面前交還林奎盛張錫音親收完訖至嵩合盛自壬戌年五月起至癸亥年正月廿九日止有[illegible]經手清結理直嗣後嵩合盛生理盈虧與退股人林奎盛張錫音無干倘林奎盛張錫音有與街前來往轇轕揭借等情惟向經手是問亦與嵩合盛公司無涉特此聲明以免後論

民國十二年三月廿八日　退股人　林奎盛　張錫音　承股人　林嵩茂　林德業　全啟

◎平發號◎

代理上海科發大藥房各種靈驗藥品

設在星洲大坡大馬路門牌八十一號開張

家家不可少的是什麼？

就是科發

長壽家庭藥庫

此藥庫內有內外科靈驗良藥十餘種并有紗布棉花橡皮膏酒精等日用零件又有家庭用藥指南小書及對症用藥表以便病家知衛生防疾之道及用藥醫病之方統裝一匣售銀四元　外埠郵費照加

真便宜貨

凡欲謀家庭幸福者不可不購一盒

民國十二年二月二十日　平發號啓

AMERICAN DRUG Co.

(SHANGHAI.)

PROPRIETARY PREPARATIONS

STOCKED AT

PHENG YICK STORE

81, SOUTH BRIDGE ROAD,

SINGAPORE.

Sole Agents For:

SINGAPORE, MALACCA & JOHORE

吉舖出稅

[illegible]板路頭門牌第一十八號三層樓舖全間今要出稅合意者請移玉至玻璃後街第二十號門牌楊集茂號面商此啟

壬戌年七月十四日　楊集茂告白

茂圃公司茶莊

註冊　商標　登錄

夫茶之爲用廣矣可以清心而明目可以提神助消化於衛生上誠不可少之飲料也然其培製多暫傳法雖有茶之質美氣味之香若不隨時改良力求進步欲其不歷而驗暢銷各處稱飲食界之上品爲衛生家之贊助其可得乎本號不惜工本揀選名茶殫心研究精益求精故所發明之茂圃大湖水仙極品鐵觀音極品雪梨散庄上烏龍上等白牡丹上等鐵觀音貨美價廉向來銷售各埠茶樓酒肆凡有嘗試者莫不嘖嘖稱羨譽爲龍鳳雀舌天台佳品今爲提防假冒當地政府註冊登錄商標藉杜無恥射利之徒而免魚目混珠之弊諸君光顧已請認王楷爲記庶免致悞此佈

茂圃棧

武彝名色　安溪觀音　酒餘飯後　明目清心　批發零沽　一律歡迎

本號內兼售正　泉莞水仙　文圃名色　文圃小種　如假包換童叟無欺

廈門馮大楫馳名喉藥粉總代理

總批發處　新嘉坡源順街門牌五十一號　茂圃公司啓

民國十二年二月廿六日

◎◎棧房招賃◎◎

地點　在羅勿申基溝墘第六十八號與七十一

面積　每間約八千餘英尺

交通　利便

棧稅　平宜

合意者請到中街三十一號合昌棧面商

民國十二年二月廿七日

承頂聲明

啟者本坡跑馬埔邊荷淵律門牌一百七十六號一百七十八號開裕發號原係張亞水開創今因他志圖別業願將傢私店底一概頂與汪成轉承受改換字號榮發綢日前有與諸商寶號來往担保揭借等情限一禮拜內前來與經手人理會清楚如過期不到乃係自悞與承頂人無涉特此聲明以免後論此佈

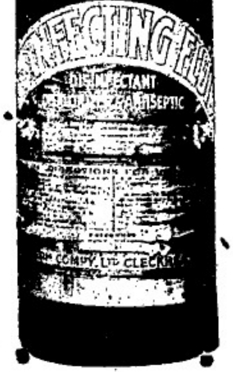
民國十二年三月二十九日　汪成轉披露

"KILLGERM" DISINFECTING FLUID'

SOLE AGENTS—

THE UNION TRADING COMPANY.

ROBINSON ROAD, SINGAPORE.



此牌穢臭水對於瘟疫霍亂症傳染六熱症等有剷除病原之功效其藥質無銷蝕之性並無傷身及染色之虞適於家庭之用惟用時須以冷水和混其色即變潔白不復黑色各大藥房均有發售購者須認明標記庶不致悞

一千九百二十三年一月四號

總代理處美隆洋行

○滙票行情一覽表

滙香港銀行牌	一百元貼銀行	二元三五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二元二五
滙汕頭兌現銀票	一百元□銀行	二元七五
滙廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	一元五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元二五
滙福州銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元七五
銀行兌現銀票	一百元□銀行	一元五
滙安南銀行掛牌	一百元貼銀行	三元六二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	三元五
銀行買現銀票	一百元貼銀行	三元二五
滙上海銀行掛牌	一百元值	七十一兩
銀行兌現銀票	一百元值	七十兩八七五
銀行買現□票	一百元值	七十兩五
滙呂宋銀行掛牌	一百元值	一百零七元二五
期票三十天兌	一百元值	一百零六元二五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖值	七十九元二五
暹銖銀紙兌□	一百銖值	八十元二五
滙仲光票行掛牌	一百元值	一百七十四元五
期票三十天兌	一百元值	一百七十六元五
滙嘛呂勝銀行掛牌	一百元值	一百七十四元五
期票三十天兌	一百元值	一百七十六元五
滙高涅巒銀行掛牌	一百元值	一百七十四元五
期票三十天兌	一百元值	一百七十六元五
滙紐約銀行掛牌	一百元值	五十四元六二五
期票三十天兌	一百元值	五十六元六二五
滙雪梨銀行掛牌	每元值	二司令三辨三一六
滙加吉打銀行掛牌	一元值	一百七十四元二五
期票三十天□	一百元值	一百七十六元二五
▲印度盾▼	一百盾值	五十七元三五二五
滙盞眉銀行掛牌	一百元值	壹百七十四元二五
期票三十天兌	一百元值	壹百七十六元
滙檳榔嶼銀行掛□	一百元貼銀行	二角半
▲紙字▼	每百少銀	二角半
滙加勝吧銀行掛□	一百元值	壹百四十一盾二五
期票十天兌	一百元值	壹百四十三盾二五
▲爪哇盾▼	一百元值	七十盾九二
滙泗水銀行掛牌	一百元值	壹百四十一盾二五
期票三十天兌	一百元值	壹百四十二盾二五
滙三吧壠銀行掛牌	一百元值	壹百四十一盾
期票三十天兌	一百元值	一百四十三盾
滙倫敦現銀票(易申)	每元值	二司令四辨一四
期票三十天兌	每元值	二司令四辨一四
金葉每□角		六十八元
金盾每個		九元四五
▲銀價市		三十一辨一三一六
首錫土庫		一百一十一元二五

◎輪船入口◎

船名	開來地點	時期	公司
仲盛	由三寶壠	十八到	協榮茂
豐盛	由檳城 轉往香港 汕頭 廈門	十八到	和豐公司
豐興	由德興港	十八到	和豐公司
豐德	由浮羅庶宜	十八到	和豐公司
豐捷	由龜咯	十八到	和豐公司
庶叻立	由暹羅	十八到	實得力洋行
加立蘇	由坡德申	十八到	實力力洋行
瑞華	由丁加奴	十八到	瑞豐盛
孟勞勞士利眉	由新及	十八到	和蘭公司
白立	由安順	十八到	實得力洋行
龜、邏	由峇眼	十八到	和蘭公司
孟里明	由棉蘭	十八到	和蘭公司
萬荷花	由香港 轉往棉蘭	十九到	和蘭公司
福榮源	由勿里洞	十九到	協榮茂
桂生	由香港 轉往加吉打	十九到	眞得實洋行
坤豐	由坤甸	二十到	同益號
加東	由暹羅	二十到	實得力洋行
新加灣	由邦戛	二十到	和蘭公司
萬和元	由泗水	二十到	張元飽
比能	由吉寧丹	弍十到	實得力洋行
豐利	由盞加麗	二十到	晉成號

▲輪船出口▽

▲二月十九日拜二輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
文律	上午九點	往浮羅庶宜	張順美
萬昌美	上午九點	往善丹 風武嶗	張順美
豐順	上午九點	往龜咯	順局公司
豐昌	上午九點	往龜咯	和豐公司
孟牛溫士	上午十點	往善丹 風武嶗	和蘭公司
		實勝山	
萬智美	下午一點	往實叻班讓 盞加麗	瑞豐盛
		峇眼	
豐華	下午一點	往香港 汕頭 廈門	和豐公司
豐和	下午二點	往甘嗎挽 龍運港口	瑞豐盛
		丁加奴	

○各貨行情一覽表

巨港椒烏上	一十五元
又 中	一十三元
老律烏椒上	一十五元
又 右	一十二元六二
砂勝越白椒上	二十三元七五
又烏椒上	一十四元五
又 右	一十二元
柔佛烏椒上	一十六元
又 中	一十四元五
坤甸白椒上	三十元
又烏椒上	一四十元
白椒	二十三元七五
本坡烏上	一十六元
又椒行	一十六元
三發白椒上	二十三元七五
又烏椒上	一十五元五
半 右	一十三元八
一號椰干	十二元一
二號椰干	十一元八
三號椰干	十元半
坡碩莪粉上	五元七
又總粉上	五元四五
離坡碩莪粉上	五元七
又 中	五元四五
龜閩莪粉上	五元五
中 粒	十五元
幼 粉	十五元
幼 丕	十四元七五
一號花綢乳	五角九占
一號白烟乳	五角九占
二號烟花乳	五角五占五
三號烟花	五角二占五
吧那蘇庄上	五角
一號光片	五角七占
二號光片	五角四占
赤甘蜜開價	二十四元
二號赤甘蜜開價	二十三元五
三號赤甘蜜開價	二十一元
烏甘蜜行開價	十五元
又甘蜜土庫出	十五元
廿二號粗花躺每担	十六元五
二六號粗花躺每担	十八元
四十四號幼花每每担	一十八元二五
本坡和豐椰油小罐	二十九元五
又 舊 珍 庄	二十七元五
本坡大樸十油每箱	七元七五
什土標油每箱	六元三角半
日標土油每箱	六元四五
箭標土油每箱	六元七五
虎標土油每箱	六元七五
魚標土油每箱	六元九
王帽標土油每箱	六元七角五
龍標土油每箱	六元六五占
簡十油每箱	六元九角
吉隆江沙	三角九占
峇株白片每磅	三角四占五
坤甸乎兒羅冬上	十元五
又 蓀 箱	十 元
砂勝越兒羅冬上	十元五
又 蓀 箱	十 元
巨港冬乎兒上	十四元五
一號水牛皮每担	二十六元
二號水牛皮每担	二十一元
一號赤牛皮每担	四十五元
二號赤牛皮每担	三十元
一號鹿皮每担	五十八元
二號鹿皮每担	五十元
水牛每角支三磅每担	三 元

時評

我對於公衆休息日之感言

（治 襄）

先哲耶蘇。具偉大之人格。抱犧牲之精神。和惡惡之環境奮鬥。卒之眞理勝利。主義流傳。雖犧牲生命。而耶蘇之精神之生命固未死矣。嗚呼。我輩青年乎。耶蘇奮鬥之歷史是過去。而吾輩奮鬥之歷史是未來。尙希鼓勵志氣。振作精神。對國家社會。下一番澈底改造的工夫。則國家社會胥蒙其福。而吾民族精神亦將發榮滋長。不第與先哲耶蘇後先輝映已矣。

荷屬要訊

一．荷領將開娼禁之傳聞

（棉蘭）近來爪哇各報。多宣佈荷政府將開娼禁。而令娼妓領執照。納執照費二百盾。此執照一年一換。違者罰金五百盾 且定四月一日將于爪哇開始實行。然後推及蘇島各處之說。近訪接近政府之某君。彼謂並無聞見。且謂荷女皇爲尊重女界人格起見。故竭力禁娼。今年爲其登極廿五週年紀念。更不至于在今年弛此禁令云云。然據別一消息。則謂荷屬名義上雖禁娼。而私娼充斥。遍地皆是。政府亦早已聞知。近年預算。入不敷出。故將此空洞之禁令撤去。而徵娼妓以一種特別稅。使政府得加多收入。亦事實上所應有云。

二．喜出望外之布業

（巴城）自歐戰停後。各種布疋。價格日低。經營布業。受其影響 倒閉破產。實繁有徒。卽查本雄厚者亦不過維持現狀而已。實無發展之希望。近來老於布業者之揣測。布業前途。頗有良好之景象。茲聞布商方面。實行調查。一星期來。白布起至十巴仙。其餘各布。而銷路。亦漸見流通。不復如去年下季市情之冷落矣。査其原因有二。一由歐洲布疋。漸見漲價。一由此地布商。囤積無幾。有求過於供之趨勢。故布業遂漸有起色。刻下對於前途之揣測。尙有起至廿巴仙之希望。故營業布者。莫不喜出望外云。

三．三寶壠總商會之會議

（三寶壠）本埠中華總商會。爲日來糖價暴騰。每担超升四五盾之多。在此經濟困難之中。誠恐市上買賣各家。發生糾葛問題。曾接糖業界商號函請。先事預防。以維秩序。因於二月十四日午後三時特開會議。到會者甚多。首由會長薛君敍來。宣布開會理由。嗣經衆人互相討論。結果議決。由各糖業商號。將其所買賣一九二二年舊糖將到期未到期之貨額價目。及其對手商號錄單。交與商會。乃由商會合同和蘭經紀人通盤查明。能否發生問題。以便從事設法辦理云云

四．中部爪哇輸出糖之盛況

（巴城）本島中部糖業者。獨堀川爲盛。雖各埠皆有輸出。然不及堀川之多。其每年由該坡。所輸出之數。實難勝算。照去年度觀之。一般糖業者。互相嘆惜。幸自開春以來。糖況日見恢復。一般糖界。仍然大採辦大輸出。去二月中之輸出額。總計已達六十六萬四千三百八十八担之數矣。此乃一個月間之營業耳。由此觀察。則本年之商況。可望漸次恢復云。

五．日本僑商擴充社交

（泗水）本埠日本僑商。素來各自設立俱樂部。無與外國人混合。此番三井洋行總經理阿部氏。爲擴充日僑對外之社交起見。乃籌一法。在本泗之歐羅巴人。所組織之新班）俱樂部。此俱樂部係泗水最大社交機關。其社員非常人所能混入者。而阿部氏乃用心。以藝術名而入會矣。自入會以來。對於日僑方面。如銀行會社。各大土庫之大經理。皆盡力欲介紹入會。將來日人必能多數入此俱樂部而日人在東印度之商業亦可望之發展云。

六．虐婢之駭聞

（巴東）閩婦某。姑諱其居址。夫爲某號東。家畜一婢。年十餘齡。婦性暴戾。常虐待之。夫勸導不聽。日昨不知因何事故。竟逢彼之怒。苦打炮烙。該婢身無完膚。猶復置之廁所。絕其飲食。幸爲鄰右偵知。始行援救。然已奄奄一息矣。吁。買女爲婢。已乖人道。何物惡婦。又從而凌虐之。豈非人類一大不平耶。

七．下級軍人將免納稅

（爪哇 東印度政廳。去月初四日。大開會議。從中議及軍人。此番爲軍費縮少問題實行後。下級軍人。必大受影響。故提議下級之軍人。對於所得稅之負擔。特別免納。議定于明年一月一日起實行發表云。

八．婦人會之教育運動

（三寶壠）據某方面傳出消息。謂埠婦人會會員 女士。擬向該會提議。辦一成人婦女學校。俾年長失學婦女有求學之機會。其經費除由會員担負若外干。再以捐募籌集之。現正聯合同志進行。俾此議即早實現云。

九．萬隆博覽會之特製飛機

（萬隆）本埠博覽會附設之飛機賽會。將陳列一列特製飛機。可以摺疊裝置普通汽車之車後。價值不過三千五百盾。闢將開彩。而以此特製飛機作獎品云。

十．萬隆地震之經過

（萬隆）二月十七日訊。馬拉巴觀象台是日晨發現地震。震動之地面三千三百啟羅米達。經過十六分鐘之久云。

十一．空前之造紙廠

（萬隆）爪哇一島。向無造紙廠出現。茲有某處實業家。在萬隆附近之巴達拉處。新組織一造紙廠。俟一二星期後。卽可開工製造云。

十二．華商會請取締娼妓之消息

（三寶壠）近來商業冷淡。生計困難。而一班操皮肉生涯。反日見增多。每於晚間。粉黛豔粧。招搖過市。誘惑少年。商場中之失足者。因此生瘡發毒。傾蕩失信。隨時皆有。茲聞華商會有鑒及此。特呈請政府嚴 取締。以維風俗。而正人心云。

十三．荷屬地之債額

（爪哇）安拿打通訊社接得消息。本年一月開裁覈會議時。據巴督報稱。調查昨年十二月三十日荷屬借債。已有一千一百八十四兆。而現時已至一千二百餘兆。較之一九五年債款僅一百五十兆時。已增加八倍。又該債應從速還納者。有四百九十兆。其中在荷蘭者三百三十兆。計荷蘭每年應還之分期債款及息銀。共一百兆云。

十四．富翁被刼亡身

（巴東）南巴哇甲巴港李秀犇家。於前月十九晚發生刼案。初由賊二十餘人。包盡頭面。撞門而進。各處攫取。卽相率而去。旋又復來。大加刼掠。前後二次。共刼去財物十餘千盾。秀犇年八十餘。身受重傷。刻已斃命。家人則被閉於一室。呼救無門。聞秀犇家素豐富。舊歷年底。又由某一處分來現款甚多。舊歷新年。家人之金環金鐲。炫耀人目。致惹宵小生心云。

十五．探鑛遇土番之危險

（馬辰基）本埠地方遼闊。礦產尙未調査明晰。近年聞有一英人奉巴城總督給准字往各處查勘。深入內地。突被土番射擊。全身受鏑六處。傷痛難堪。幸遇有擊雀汽船獵人。乃招呼其過船醫治。始脫此險。現已平安返埠云。

十六．荷蘭烟草業之概況

（爪哇）據海牙消息云。[illegible]烟草。乃是蘇門答臘之產品。合計總額爲一萬三千七十三綑。從中爲美國高價採入。而政府之專賣局。亦買入不少。目下市價尙好。頗能保持云。

十七．荷屬工藝出品之西漸

（爪哇）荷屬工藝出品。近日頗得歐西人士之歡迎。巴黎婦女極喜穿荷屬所製之裙。倫敦婦女喜購四腳蛇皮等製成之錢袋將帶云。

失船賞格

立賞格字人敝協福成號於本月初七日夜半有仝本港仔嚤囉船一艘突被盜賊駛去雖立報警而無處追踪惟該船長三十三英尺闊五英五英尺實是易認倘各國人士如有偵知仰懇移玉到敝店報告以便偕同往驗果係敝所失之物愿謝酬勞金五十大員抑或就近報知新嘉坡福順美馬六甲福裕美蘇坡福和美峇株吧轄興盛加峇長勝號其由信通知暉閣敝物報酬如上決不食言此佈

中華民國十二年三月廿六日 立賞格人律坡協福成啟

癸亥年三月初十日 丗 文律坡協福成啟

The House of Latest Fashion !

THE FASHION COMPANY,

31, COLEMAN STREET, SINGAPORE.

We Specialize in Making the Latest Shanghai Fashion

CHINESE LADY DRESSES.

We Stock the Best Chinese Silk Stockings - The Pagoda Brand

注意！大注意!!

〈欲穿上海時裝男女者注意!!!〉

本公司專製上海時裝男女衣服兼辦祖國新欵綢緞長短絲襪及男女日用品 僑胞賜顧格外歡迎

星洲唯一女子營業所

水仙門酒店街三十一號

華新公司啟

民國十二年三月廿六日 一三 乙

南廬學友會啟事

啟者會員雷承源因犯本會第十六條規章經於本廿八晚由職員會議決一體通過將名取消并登報公佈俾衆週知至於該人前曾擅以敝會名義在外冒名及手續不淸等情事惟該人經手未聞而敝會有與僑界來往者須蓋有敝會司理正印否則概不得承認此佈

民國十二年三月三十一號 （三） 本會評部 啟

正蜂巢標酒

可向下列各店及酒水公會各會員處購得

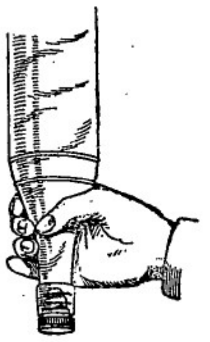
新榮盛

振源號

振源興

民國十二年四月二日

▶飲汽水之唯一良機◀



君乎爾之汽水已可以小費而得之何苦須多費爲君可自製自用之梳打水十五仙之費用已足以製出一打罇之汽水矣其餘如薑啤 寧檬（均木旁）克廉梳打及一切甜味汽水均可製造其氣味與平常汽水無別英蘭之殷商富戶均購買此種自製汽水之物料而自製之請即函詢其唯一代理人自能令君節省費用不少也

唯一代理人地雲售賣代理公司

售賣部設於星洲羅敏申路九十四號門牌

醫院酒店俱樂部等均予以特別相宜之價格

民國十二年三月二日

一三十

SOLE AGENTS
DEVON SELLING AGENCY
(Devon Estates (Malacca) Ltd, Selling Agencg Dept.
94 ROBINSON ROAD SINGAPORE.

招徠廣告

▲請用世界最上等之美國平安剃刀

易以便用—先以洋皂塗面然後遂以居列(Gillette)刀片泥上便可剃鬚

安衆自然—此刀極易剃毛剃後面部清淨凉爽

平安無礙—此刀剃近毛脚系無剃傷面部之虞

價格平廉—所值無幾一刀片可用多次

居列(Gillette)新式改良平安剃刀每套價目由十一元起碼

美國波士頓居列平安剃刀公司披露

英一千九百廿三年七月八號

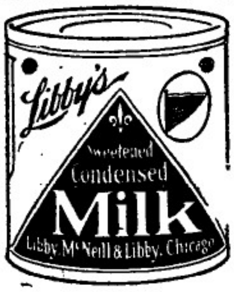
Gillette Safety Razor Co. Boston U. S. A.
Representatives: Muller & Phipps (Malaya) Ltd.
Singapore.

MADE IN U.S.A. Gillette KNOWN THE WORLD OVER
Brownie

巴耶利剃刀價值二元

居列剃刀自未賣過八元

於下之價目



本公司始創於西曆一千八百六十八年迄今五十餘載精製飛牛頭牌牛乳以及各種食物

凡牛乳出產最多之區本公司均設有機廠以備提煉凝製其物質之優美滋養之豐富海內外交口稱譽之即美政府畀以保證不僅本公司自爲擔保已也今將用法開明於下

凡開罐須在罐上有字之端以開罐器近圍邊開取乳須用乾潔之匙此罐牛乳可製糖果及冰淇淋亦可配茶及咖啡

此乳無論男女老幼均可服食即在有病之人亦宜服之因其消化較易且可增助精力焉

此乳由公利洋行一家運銷市上各店均有出售 購顧者認明牌號爲荷

謹

英一千九百廿二年一月九號

美國芝加哥里美啤麥加餓啟

Wholesale distributors.
Thye Hin & Co.
Guan Moh & Co.
Fong Nam Sang
Loe Kheng Hong
Connell Bros. Company Inc. in U. S. A.
Agents.

飛牛頭牌

REGISTERED "TRADE MARK"

商標 Libby's 登錄

煉乳

Sweetened Condensed Milk
Libby, McNeill & Libby

此孩飼係服食里美牛乳故其身體十分強健敬告爲父母者所知注意購用勿謂其價較他牌爲昂須知其功益甚多也

代售處

太興號

元茂號

鄭南生

李慶豐

粵特載

(③)沈鴻英仍說服從孫中山

廣州通訊

大千社云。昨十一日午。有大本營重要職員數人。偕同沈總司令代表鄧君士嚼。由黃沙乘專車赴石井兵工廠。謁沈鴻英。敘談至三小時之久。玆將是日沈鴻英談話擇要撮述如下(對孫大元帥)沈謂此次我軍長驅來粵。實奉孫大元帥電令。驅除陳氏。數年以來。孫大元帥爲西南爭人格。此次我亦欲爲西南爭人格。故無論各方如何挑撥。我必要有始有終。追隨他老人家。成其大業。生平最痛恨那班朝三暮四之反覆小人。弄得江山如此紛擾。我現老實說一句。孫大元帥能勝利。我跟住他發展。他若失敗。我隨他失敗下去。決無二心　可質天日。但我有不得不言者。前年孫大元帥在桂林對將領演說。有曰(諸將領要學沈鴻英渠失敗後能帶幾千兵過幾省)等語。可知他平日極推重我。我亦因此語。益感服他。故寧到討陳命後。即拔隊兼程東下。唯一目標在驅陳。及陳走了。中經種種障碍及誤會。致我心未能大白於粵人。益以有人從中製造謠言。令大元帥亦未盡釋然。無形中遂生歧視之念。大元帥命我駐防離城以上。及西江北岸。叫我如何分佈。昨日給我四萬元開拔費。叫我如何支配。望各位將我此種苦衷。對大元帥詳爲陳說。求大元帥睿察。勿信讒言。先接濟我些餉項。俟開拔費有着。我唯大元帥之命是聽。報答知遇。雖赴湯蹈火。亦不敢辭。我正思得一適宜地點。晉謁大元帥。面承訓誡。請各位爲我先容云云。

本埠要聞

(③)坡督之行旌

坡督李里馬爵士及其夫人。已於上星期三日早離吉隆坡至荷蘭江秀。在處將駐節數日。即前往怡保云。

(③)總督署之茶會

探悉現因坡督外出巡視。故本星期二日(四月三日)總督署內循例之茶會。不能舉行。俟至四月十日。則仍照常舉行云。

()夜車定期恢復

披檳城憲報載。馬來聯邦鐵路之夜車。將自七月一日起恢復云云。

(③)英國對於庚子賠欵之用途

本日自由西報載四月一日英京電云。英京觀察報曾著論說。討論庚子賠欵英國部份之用途。[illegible]報之意。宜於上海或北京組織一總教育委員會。處理此項基金。而於中國各重要中心地點。組織各地委員分會。受總委員會之轄制。接洽一切。各委員會中委員之數額。則中外各半。其權力亦須相等。總委員會得直接補助各大學。且可將其資金分配於各地委員分會。而各地委員分會於總委員會規定之範圍以內。且視其當地區域內之學校有補助之必要時。得自由津貼之。該論者復贊成將原有各英國教會及其他團體設立散處各處且不平等之學校。此次皆須將其學制劃一。以使與中國之國家教育制度相適應。而各以一貫之精神。以求達其宣佈之目的云云。

(③)外人對於中國鐵道投資之意見

實得力西報載二十九日英京電云。英下院於發質問時。麥克雷爾氏曾答復佛里司爵士云。關於中國借欵以爲建造鐵道之用途一事。彼實不知銀行團已接有中國之要求。但英政府及銀行團中之其他各國政府。對於中國現在及將來之鐵道。若能使之著相當之成效。而皆視爲滿意。且彼等之財政地位。亦得以使之安全。則固皆願協助中國鐵道建造之進行也云云。

(◉)中華留醫院的佳音

(黃裔稿)四月一日二時。各界假座同德書報社。開研究中華留醫院大會。到者座爲之滿。衆舉殷君雪村爲主席。宣佈理由。請衆討論。各社團代表爭先後起而發表意見。皆贊同積極籌辦中華留醫院。主席付表決。全體舉手通過。成立中華留醫院籌備處。舉殷君雪村爲正處長。布行公局爲副處長。衆和之。又舉正副總幹事。及十六委員。其餘到會者概爲籌備員。待籌備成熟。定期假座同濟醫院。開僑民大會。籌備處即取散。衆贊成。散會。又是日之最能促留醫院進行者。爲廣惠肇方便留醫院代表廖君舜卿(現任該院司理)將經過詳情。及如何優待病人宣佈。衆更明白非積極進行不可。其次乃布行公局代表。發表贊同籌辦中華留醫院之意見甚長。而大慈善家王君水斗。尤表充分之同情。故是日能得全體一致之通過。而無量數僑民生命存亡之判決。亦由此數君以定之矣。

(③)本坡南洋華僑中學附設課外義務學校招生日期

本坡南洋華僑中學附設課外義務學校之緣起簡章課程等。已詳載本報本日來件欄內。閱之當可悉其內容。玆聞該義務學校。訂於四月二號起招收學生。七號截止。準於九號開學上課。則凡我失學欲謀補救及困於境遇苦無相當求學機會之僑胞。可速前往報告。以免額滿見遺可也。附報名處。小坡利民律門牌十五號南洋華僑中學校。

(◉)創辦夜學之先聲

(許佛海)嘉東一隅。風氣閉塞。雖有正式學校一所。但規辦未久。成績甚少。故入到斯埠者。莫不謂該處華僑之不能振興教育。今有大熱心家周如切先生等。有鑒及此。經召集同志數人。擬于育才學校內附設一半夜學校。嗣有陳君有泰陳君長勝紀薰君黃君天寶黃君雲沛蘇君閏田陳君成此王君錦隆黃君天來紀君玉衡建成爭永源發寶號連峯等捐秩捐資以爲之倡。于是贊助者。極形踴躍。現聞已聘定陳君靈惠擔任國語教授。汪君用庚擔任英文教授。吾僑又多一教育機關。將來當可補助失學之青年也。爰特喜而誌之。

(③)注意衛生者請看

豆精一物。爲補益身體之上品。早爲中西人士所公認。我國生理學家李石曾氏。前在巴黎開設一豆腐公司。備受中西人士之歡迎。業已馳名世界。玆悉本埠小坡二馬路門牌十二號。近有中華豐康豆精公司之開設。探聞該公司所製豆精。係聘上海富有經驗之技師。揀取最上大豆。依化學原理。用最好藥品。製造而成。且在上海開辦多年。出品精良。輸送周到。凡我僑胞之有志講求衛生者。不可不注意此合衛生之飲料也。

()去年吉隆坡城中人口之約數

實得力西報載吉隆坡通訊云。一九二二年吉隆坡城中之人口。共計有八萬四千四百七十六人云。

(◉)作惡之結局

上星期三日。臬署特開特堂。提訊前在楊厝港路。刦掠一僑商公司之賊匪七人。當時公司內工人被毆斃者二人。重傷一人。該案於星期四日晚上八點半始謳訊結。除第一第三及第六被告三人被省釋外。第二被告則被判監十一年。第四及第七被告被判繯首抵罪。第五被告則被判監十年之久云。

來件

(◉)南洋華僑中學附設課外義務學校緣起

同人於南洋華僑中校中。有此課外義務學校之附設。既非自信於中校方面之管教上均綽有餘閒。欲將此餘閒以裝點花樣。尤非見於國內外此類學校。逐漸發達。亦欲爭相慕效。藉邀虛譽於片時。徒以良心之主張。社會之需要。素抱之願望所驅遣。故不能不於中校課務忙碌之餘。[illegible]斯舉焉。

謀社會改進之根本要圖。端賴教育。同人深信此論。謀目前社會之改進。必先從普及平民教育着手。當亦爲識者所鑒許。則是義務學校之宜速設也。顯然若揭。此即爲同人良心之主張。

況以星洲人口而論。吾僑胞占四分之三。其能及時求學。成爲碩士名流者。固不乏人。然因於境遇。厄於生計。雖有志向上。而苦無機會求學者。何嘗不比比皆是。且或稍具普通智識。若欲於文學上。科學上。藝術上。及商業上。作更進一步之研究。而苦於無方便之指導者。又何嘗不比比皆是。此即爲社會之需要。

同人忝列教育界。平居即審所荷職責。不僅求生徒之成材。多能如願。必也於此過渡時代中。使一般有求學志趣而苦無相當機會之悲哀者。常得機會。方爲圓滿。是以同人雖乏財力。以廣與完美之學校。尙致自信已身確有一分之精力。對於社會。當有一分之犧牲。未便稍自愛惜。有負自覺覺人之使命。此即爲同人素抱之願望。

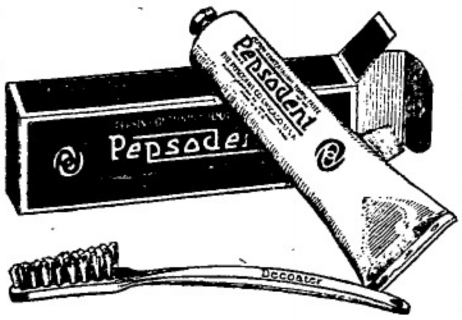
據以上種種情形。迫同人於不可偷安之地。於是乎南洋華僑中學附設課外義務學校。似又不容稍緩矣。爰將簡章及課程以及担任教授者之姓氏。分臚於後。諒我僑界熱心教育諸公。必有所指導。我失學欲謀補救諸同僑。盍興乎來。玆將簡章附錄於後。

第一條本校定名爲南洋華僑中學附設課外義務學校。第二條本校本實事求是之精神。以補救失學僑胞得相當求學機會爲宗旨。第三條凡失學欲謀補救。而確無不良嗜好。且能恪守本校校規。並有妥實舖保者。皆可入學。第四條本校教員。由南洋華僑中學職教員自願担任。第五條教員一律純盡義務。惟中校經費困難。暫收燈油及講義費每人每月二元。如家境貧寒。有相當證明者。可以免繳。第六條校中各項課程。均由担任教授自由任定。學者亦可自由選擇。不必完全肄習。第七條本校授課時間。定每晚八時起至十時止。禮拜六休息。禮拜照常授課。第八條本校教室。只能容一百二十人。額滿後不能再收。第九條凡來求學僑胞。於聽講後兩禮拜內。須將願習科目。塡寫志願書。不得忽學忽輟。第十條本校純係爲供給僑胞有相當智識而設。凡來求學者可免入學試驗。一俟開辦後。當查各生程度如何。再另議辦法。附各項科目(一)公民科(二)國文科(A)國文(B)國語(C)注音字母(D)書法(三)英文科(A)英文(B)英文書札(四)商業科(A)經濟(B)商業尺牘(C)廣告術(D)簡易珠算(五)數理科(A)算術•代數•幾何•三角•(B)衛生化學(C)科學常識(六)藝術科(A)廣告畫(B)藝術畫(C)樂歌

▷君之牙膜須設法除之◁

君之牙實有層膠膜黏緊其上此黏質能入於兩牙之間而停留其處此膜若不設法除之必有莫大之害於齒牙也據最近牙科醫士之考察凡牙齒之痾苦皆發源於此種牙膜惟古式△刷仍不能稍除此種牙膜△膜能△黑離覩久則變爲△垢積聚食物變成一種酸質△垢則收容之而令牙齒枯朽

△垢之內有無算之微菌產生此種微菌與△垢互相爲害而爲△痛之媒介世人之能除此△膜害者實無幾人也



然則有法除之否乎請讀下文便可知了

△科理化科學現已找出一種劑除此△膜害之物名爲(砒蘇典)此藥歷經試驗屢見奇效今之著名△科醫生無不令人採用之矣

男女老幼若每日能用此防禦牙膜之牙膠擦刷牙齒則不第可使△膜除去亦可令牙齒潔白如雪矣

目下已有萬數人用之矣

目下已有千萬人因得△科醫生之介紹採用此(砒蘇典)矣其結果均可於各方面見之一即牙齒潔白如雪者是也

砒蘇典又可產生別種之結果爲衆人以爲難娶者能令口泉(肉勞)依序流行誠人造之天然保△品也能令口泉之消化力增加能將易於發酸之粉質食品消化能增加口泉之鹼質此即天然物令△中酸質之剷除者也請即試用十天便知其結果之能出人意料者矣如其見效果著然後用之亦未爲晚也

此即最新之△科用品爲△膜防禦物之最良者因其有五大特色爲現世醫界鉅子所讚計著名△科醫生之介紹各藥房均有出售

△代牙　(實卅三)

民國十二年四月二日

三四州府代理人英暹聯合有限公司謹白

Exclusive Agents for Straits Settlements and F. M. S.,

THE Anglo-Siam Corporation Ltd.,

(Incorporated in England.)

SINGAPORE.

注意！欲飲上威士忌酒者垂意

(標威士忌酒是爲全白　球中之最著名者

君乎！當爾下次買威士忌酒時務須購買此

(白馬標)

民國十二年四月二日

唯一代理牙直利有限公司

GUTHRIE & Co, LTD

Sole Agents

民國十二年三月五日

雙(依士)牌香烟

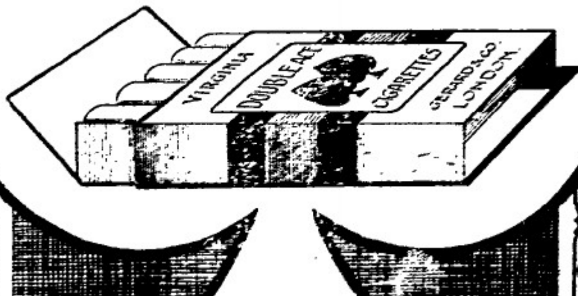
每罐五十枝價銀五角

每包十支價銀一角

美國禾眞尼亞葉製造

DOUBLE ACE

GOLDEN VIRGINIA CIGARETTES



Manufactured in

LONDON

實

刻下東方發售之汽水多是惡劣不堪飲用防礙衛生

君如欲免却此種有礙衛生之危險則須購飲

輝里沙及尼夫公司所造之上等汽水因本公司

之汽水全用最清淨之物質及已兩次過沙漏之

水由西人化學專家監督製造者也

此標是爲最上等之表記

民國十二年三月二日

輝里沙及尼夫有限公司啓